

LUCKY LUKE



# L'HÉRITAGE DE RANTAN PLAN

MORRIS &  
GOSCINNY



 **DARGAUD**  
ÉDITEUR



Dépôt légal 4<sup>e</sup> trimestre 1973

Éditeur N° 747

Tous droits de traduction, de reproduction et d'adaptation  
strictement réservés pour tous pays, y compris l'U.R.S.S.

© **Dargaud Éditeur 1973**

Loi N° 49956 du 16 juillet 1949 sur les publications destinées à la Jeunesse.


Imprimé en Allemagne Mohndruck Gütersloh

# LUCKY LUKE

## L'HERITAGE DE RAN TAN PLAN

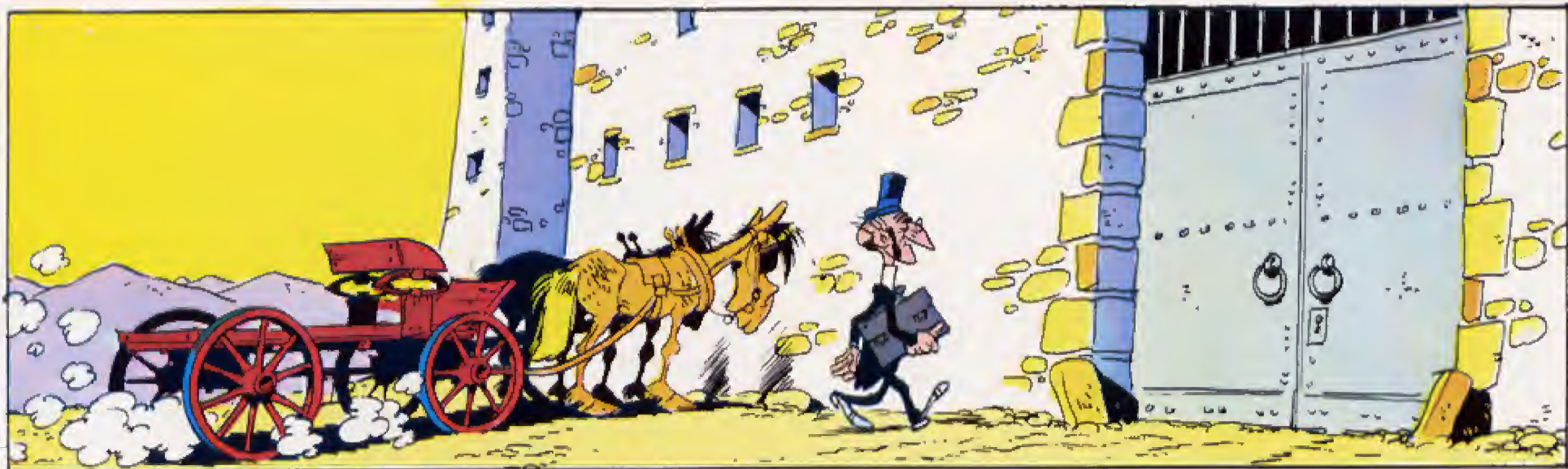
DESSINS DE MORRIS  
SCÉNARIO DE GOSCINNY



DARGAUD  ÉDITEUR

12, RUE BLAISE-PASCAL - 92201 - NEUILLY-SUR-SEINE





JE DESIRE VOIR LE DIRECTEUR DE  
CET ÉTABLISSEMENT PENITENTIAIRE.



JE SUIS J. S. CHESTER, DE CHESTER,  
CHESTER, CHESTER & CHESTER, AVOCATS  
À VIRGINIA CITY, NEVADA. JE SUIS LE  
DEUXIÈME CHESTER ET JE REPRÉSENTE  
NOTRE CLIENT MR OGGIE SVENSON...

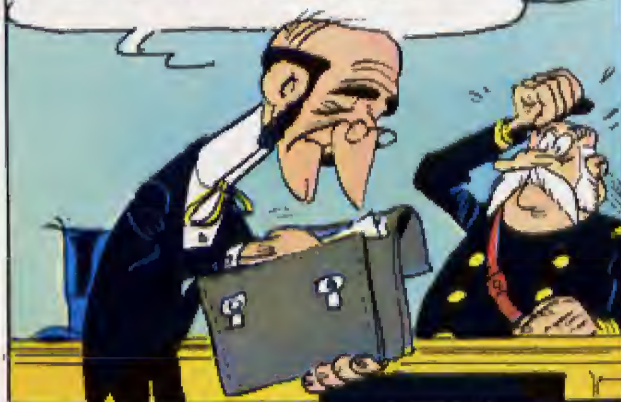
OGGIE SVENSON? NOUS L'AVONS EU  
COMME PENSIONNAIRE ICI PENDANT  
QUELQUES ANNÉES. IL PRÉTENDAIT  
AVOIR ÉTÉ INJUSTEMENT ACCUSÉ  
DE TRICHER AU JEU.



EN EFFET, NOUS AVONS APPRIS QUE  
MR SVENSON EST DÉCÉDÉ À LA SUITE  
DE BLESSURES REÇUES AU COURS  
D'UNE PARTIE DE POKER. SES PARTI-  
NAIRES L'AVAIENT INJUSTEMENT  
ACCUSÉ D'AVOIR... DIX-HUIT AS DANS  
SES MANCHES...

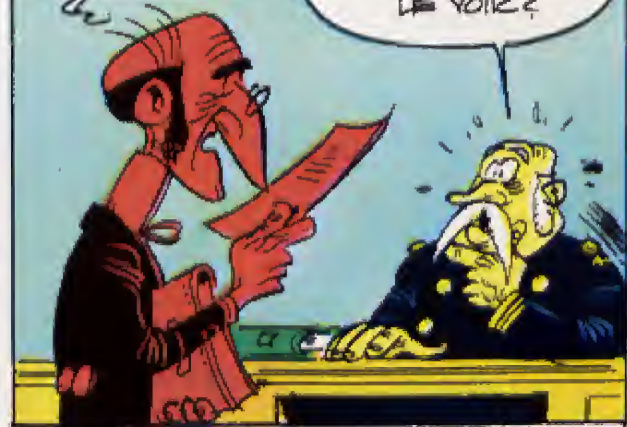


... AVANT DE MOURIR, MR SVENSON A  
EU LE TEMPS DE NOUS ENVOYER UNE  
COMMUNICATION FORT IMPORTANTE CON-  
CERNANT UN ANIMAL DOMESTIQUÉ DANS  
VOTRE ÉTABLISSEMENT...



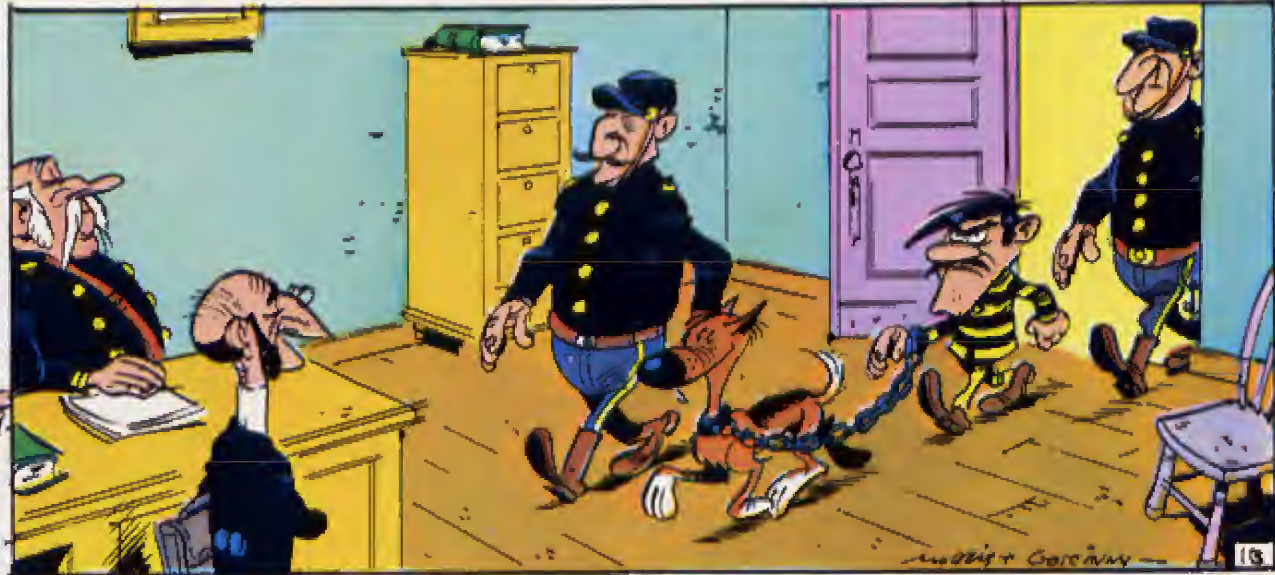
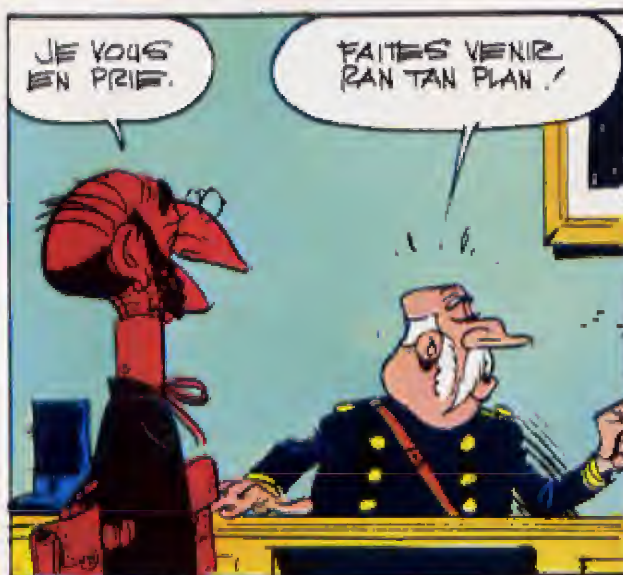
... UN ANIMAL  
DU NOM DE  
RAN TAN PLAN.

RAN TAN PLAN?  
C'EST NOTRE  
CHIEN DE GARDE.  
VOUS DESIREZ  
LE VOIR?

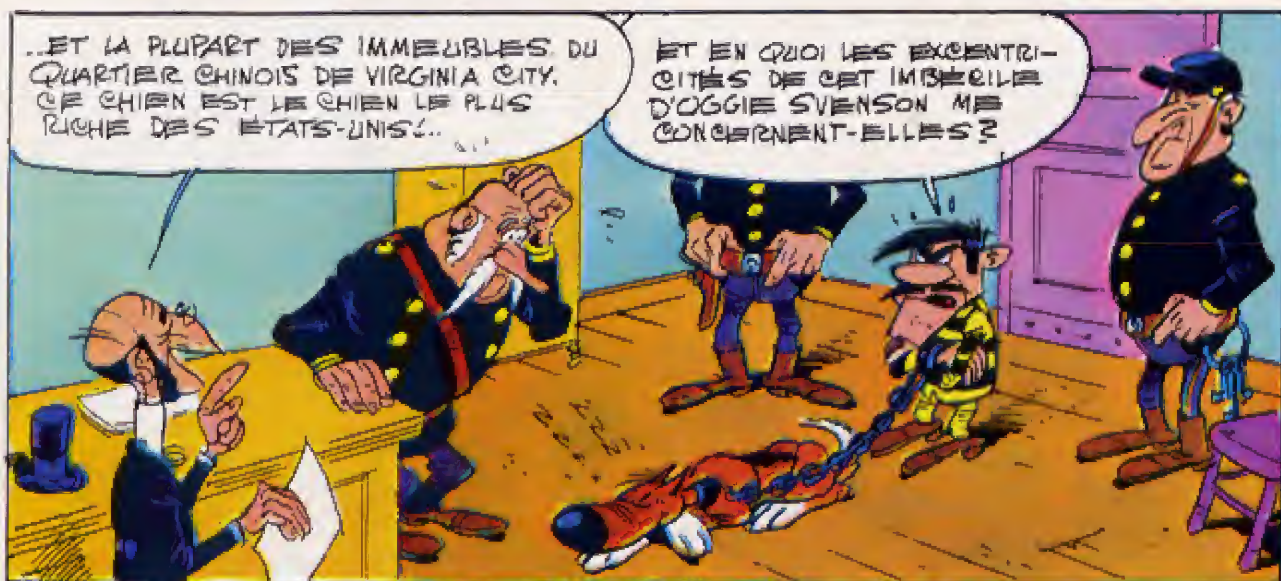


JE VOUS  
EN PRIE.

FAITES VENIR  
RAN TAN PLAN !











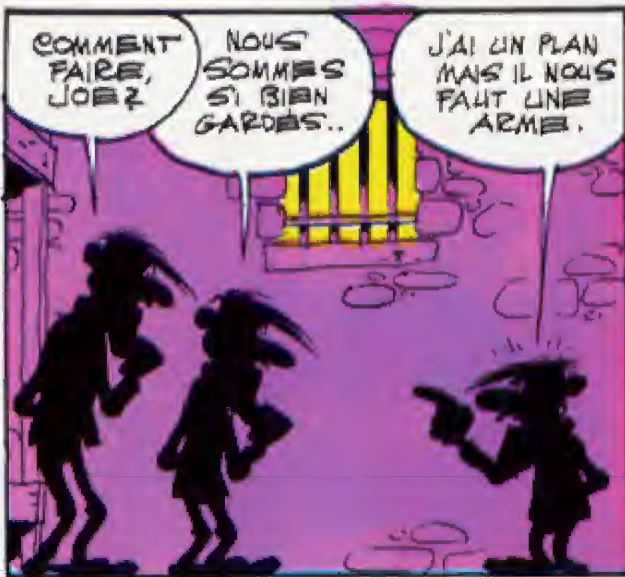
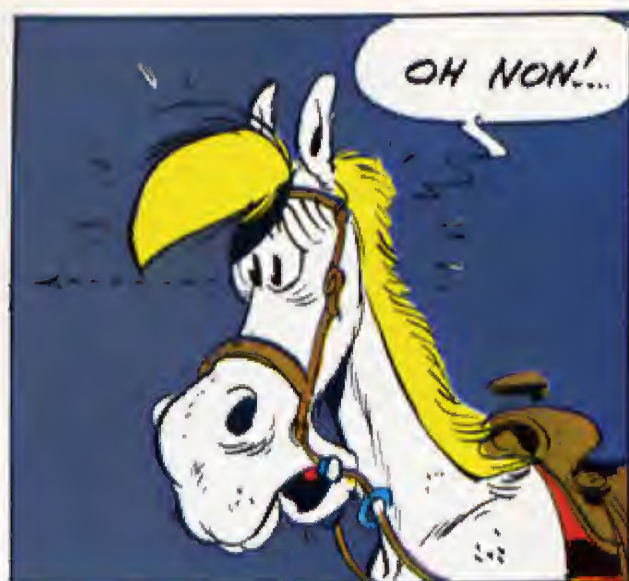




QUELQUES HEURES PLUS TARD...











TU AS UNE ARME ??

VOUS ALLEZ VOIR...



IL EST FAIT DE SAVON. JE L'AI SCULPTÉ MOI-MÊME. AVEC UN PEU DE CIRAGE NOIR IL AURA L'AIR VRAI.



MAIS C'EST FORMIDABLE! JE NE TE CONNAISSAIS PAS CES TALENTS!

OH ÇA M'A PRIS DU TEMPS MAIS JE N'AI PAS DE MÉRITE...



SISI! C'EST PRUDEMENT BIEN IMITÉ!

C'EST QUE...



... J'AVAIS UN MODÈLE!



DONNE.

ATTENTION, IL EST CHARGÉ



D'OÙ VIENT CE RÉVOLVER?

UN DES GARDIENS L'AVAIT OUBLIÉ SUR UNE TABLE... JE NE VOUS EN AI PAS PARLÉ PARCE QUE JE VOUS LAIS VOUS EN FAIRE LA SURPRISE...



TU... TU AS PRIS UN VRAI RÉVOLVER POUR EN FAIRE UN FAUX?

BEN OUI, IL M'EN FALLAIT UN MODÈLE POUR FAIRE UN FAUX RÉVOLVER QUI AIT L'AIR VRAI... IL EN FAIT UN VRAI POUR EN FAIRE UN FAUX...



... SINON LE FAUX NE FAIT PAS VRAI, IL FAIT FAUX, PAS VRAI ?



TU VAS LE MANGER, CE RÉVOLVER!!!

LEQUEL, JOE?

LE VRAI OU LE FAUX?





**MANGE-LE!  
MANGE-LE,  
JE TE DYS!!**

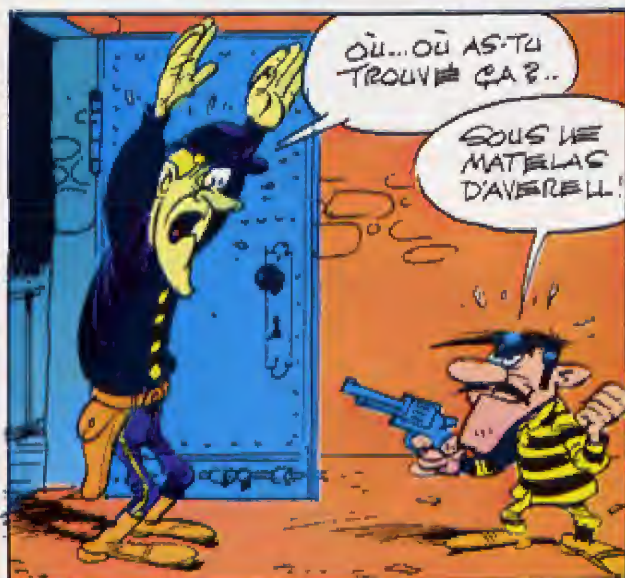
TOUTJOURS LES DALTON!  
QUAND JE PENSE  
QU'ON LES A ENCORE  
POUR 5.247 ANS...  
JE NE TIENDRAI JA-  
MAIS JUSQU'AU BOUT!!



**JOE! LÂCHE  
TON FRÈRE!**



**LES MAINS EN L'AIR, GARDIEN!  
ET PAS DE COUPS FOURRÉS!!**



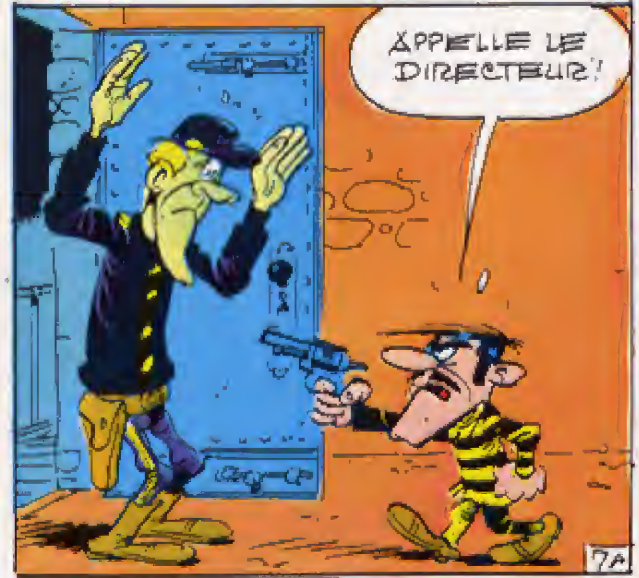
**OÙ... OÙ AS-TU  
TROUVÉ ÇA?**

**SOUS LE  
MATÉLAS  
D'AVRELL!**



**ET VOUS POUVEZ LUI FAIRE  
CONFIANCE, C'EST LE VRAI!  
LE FAUX, JE L'AI MANGÉ!**

**LA FERME,  
AVRELL!**



**APPELLE LE  
DIRECTEUR!**



**YOUNOU!... M. LE DIRECTEUR,  
YOUNOUUU!**

**T'ES UN CERVEAU, JOE!**

**C'ÉTAIT ÇA, MON  
PLAN! PRENDRE UN  
OTAGE POUR PROTÉ-  
GER NOTRE FUITE.**



**QUE SE  
PASSE-T-IL?**

**SI VOUS NE VOLEZ PAS  
QU'ON DESCENDE VOTRE  
GARDIEN, FAITES-NOUS  
SORTIR DE PRISON!**



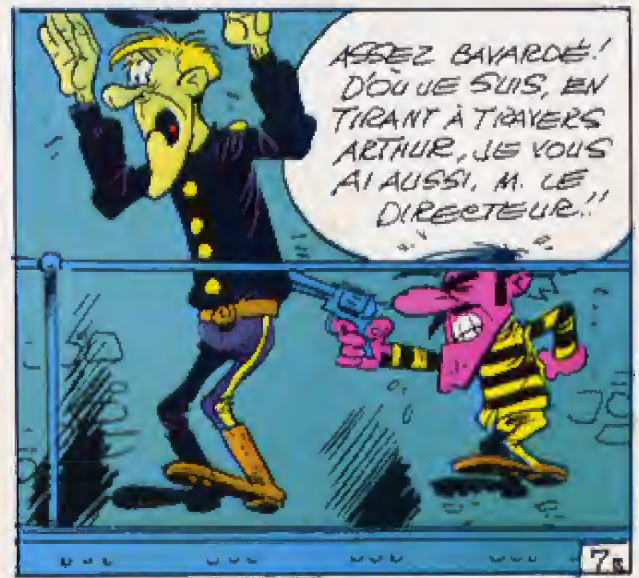
**PAS QUESTION! ARTHUR,  
NOUS N'OUBLIERONS  
PAS VOTRE SACRIFIÈRE!  
L'ADMINISTRATION  
PÉNITENTIAIRE  
TOUT ENTIÈRE...**

**ÇA VA PAS,  
NON? LAISSEZ  
SORTIR CES  
TYPES!!**



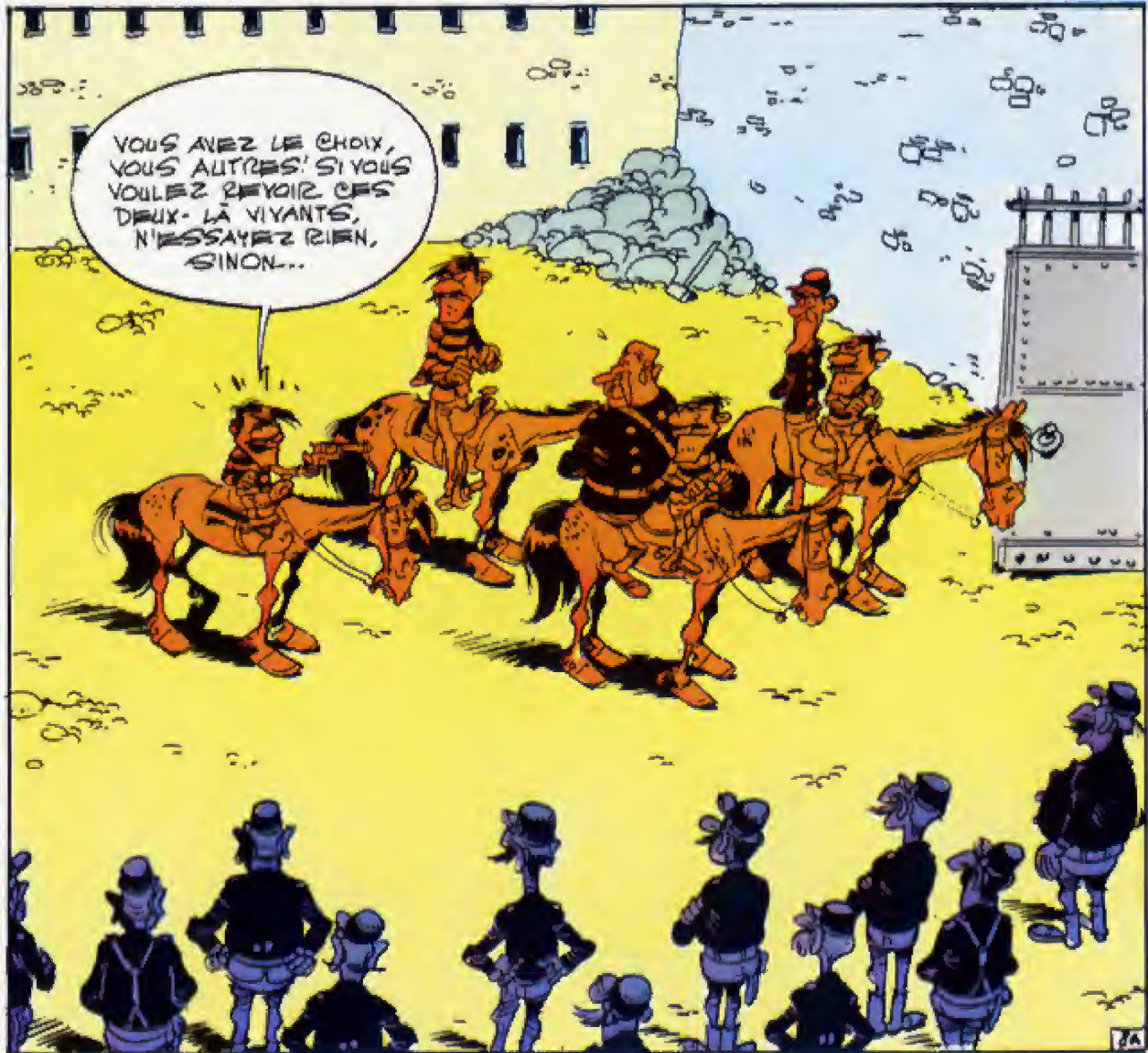
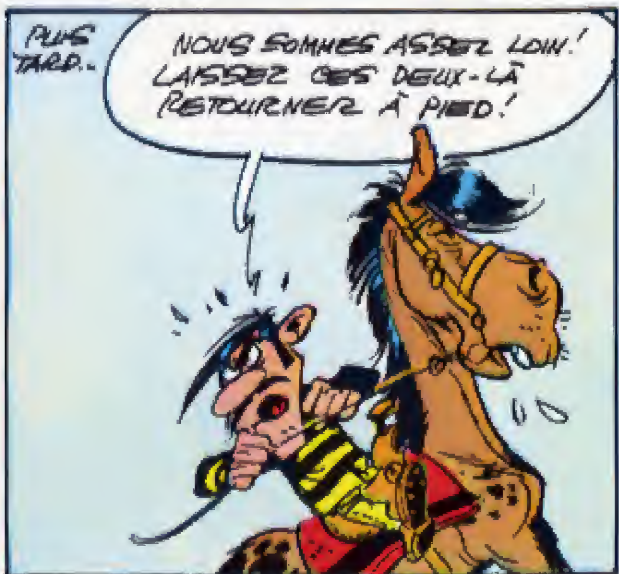
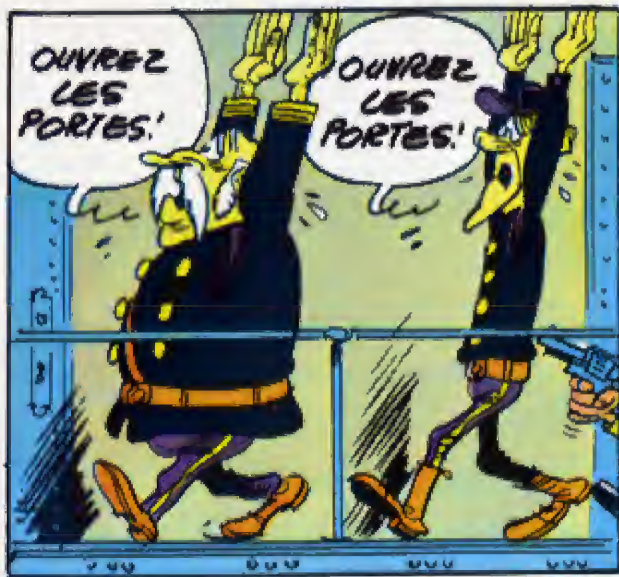
**MAIS, ARTHUR,  
CE SONT DE  
REDOUTABLES  
BANDITS...**

**ILS PEUVENT TROUVER  
LA RÉDEMPTION DANS  
LA LIBERTÉ... LE  
CLIMAT DÉBILITANT  
DE LA PRISON...**



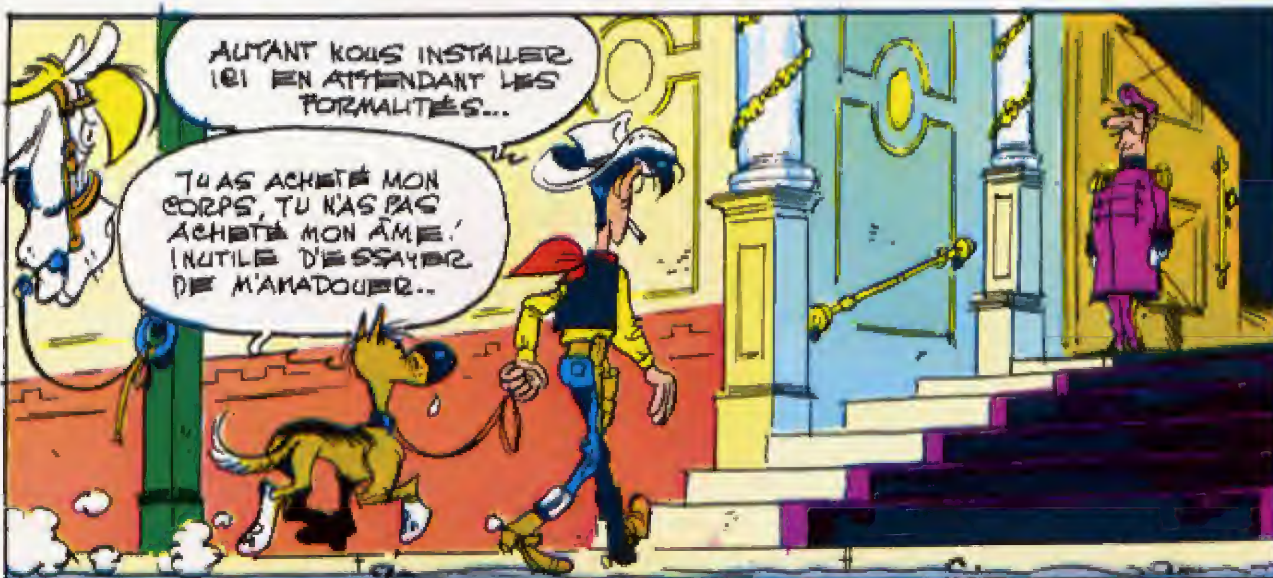
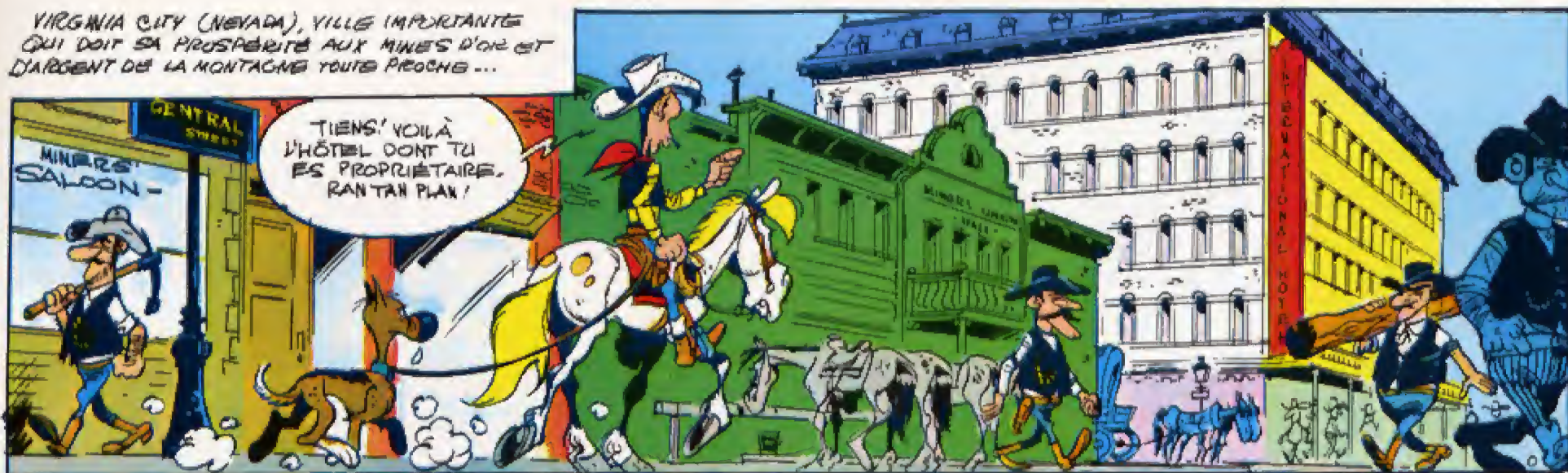
**ASSEZ BAVARDE!  
D'OU JE SUIS, EN  
TIRANT À TRAVERS  
ARTHUR, JE VOUS  
AI AUSSI, M. LE  
DIRECTEUR!!**



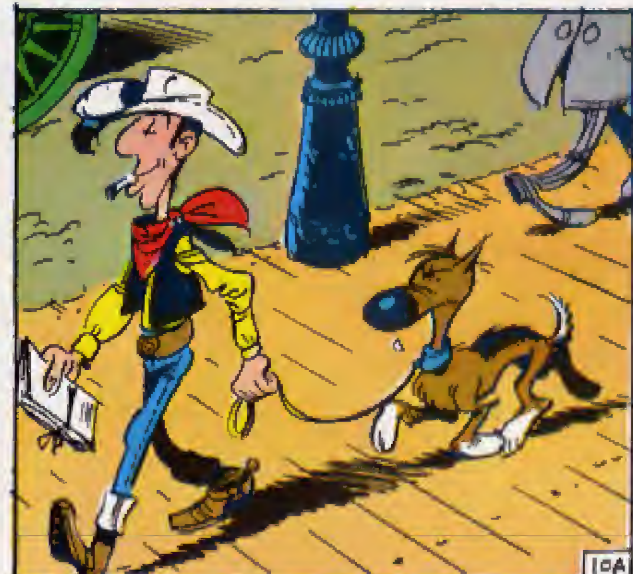




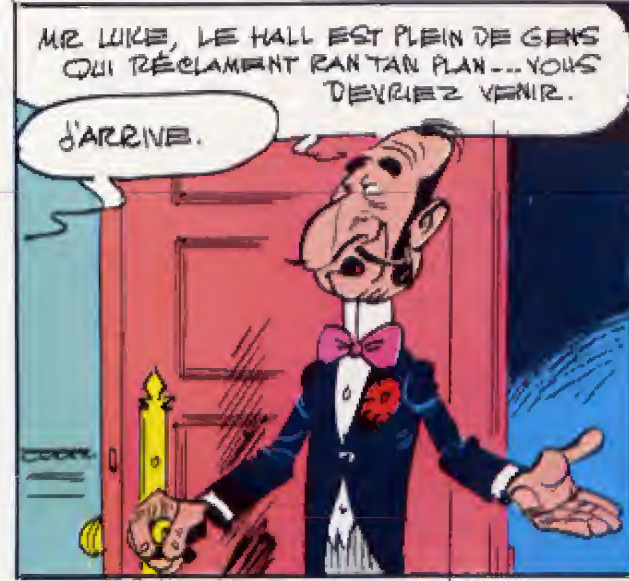
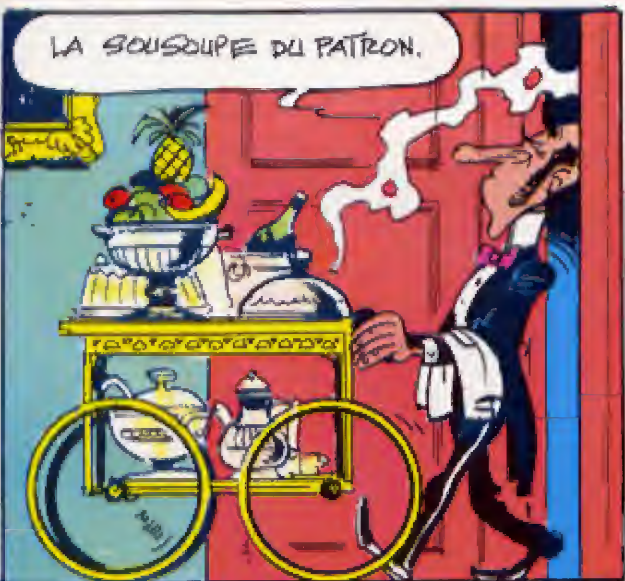
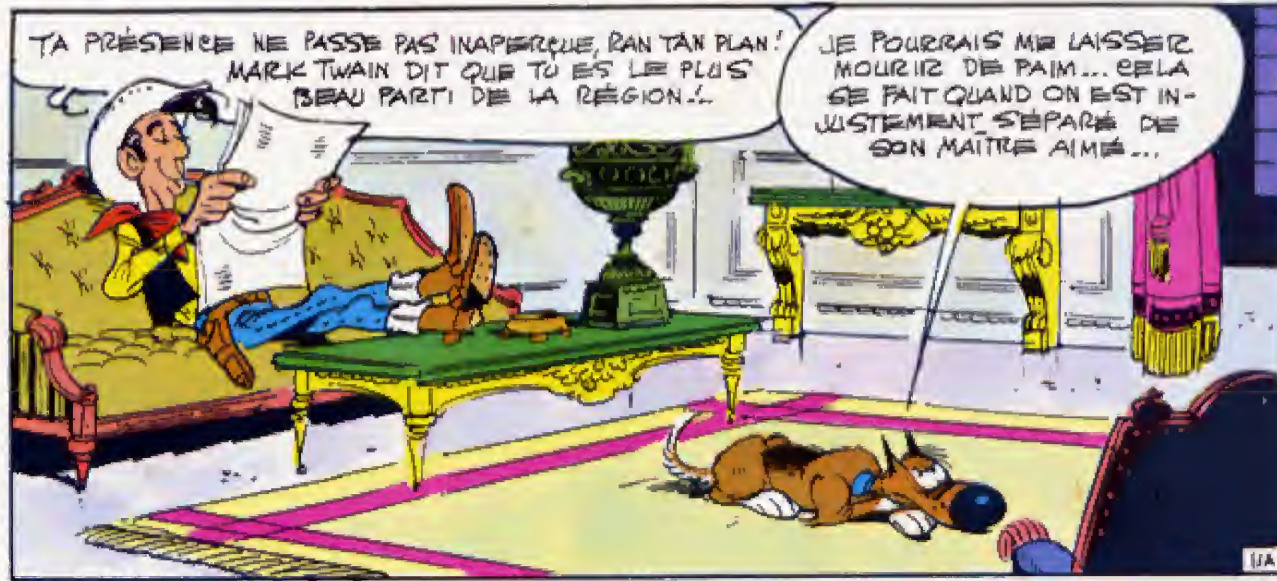
VIRGINIA CITY (NEVADA), VILLE IMPORTANTE  
QUI DOIT SA PROSPÉRITÉ AUX MINES D'OR ET  
D'ARGENT DE LA MONTAGNE VOUS PROCHE...













Tous les employés des entreprises Svenson sont priés de se rendre à l'hotel International où leur seront versés leurs salaires.

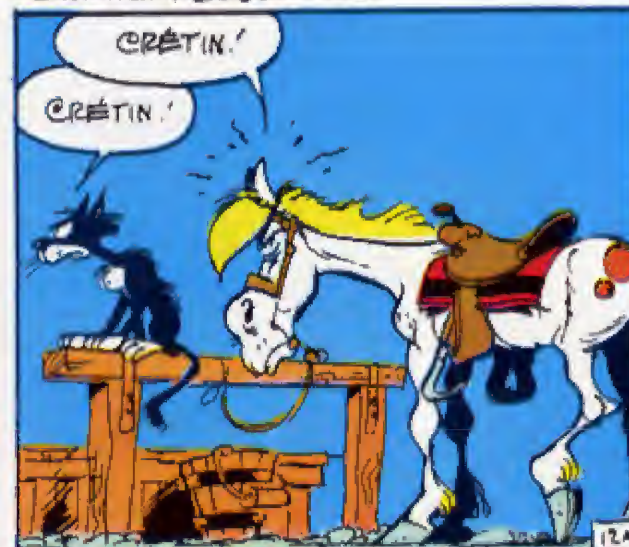


OUI... VOUS TROUVÉREZ UNE PETITE PRIME OFFRTE PAR RANTAN PLAN POUR PÊTER SON ARRIVÉE.

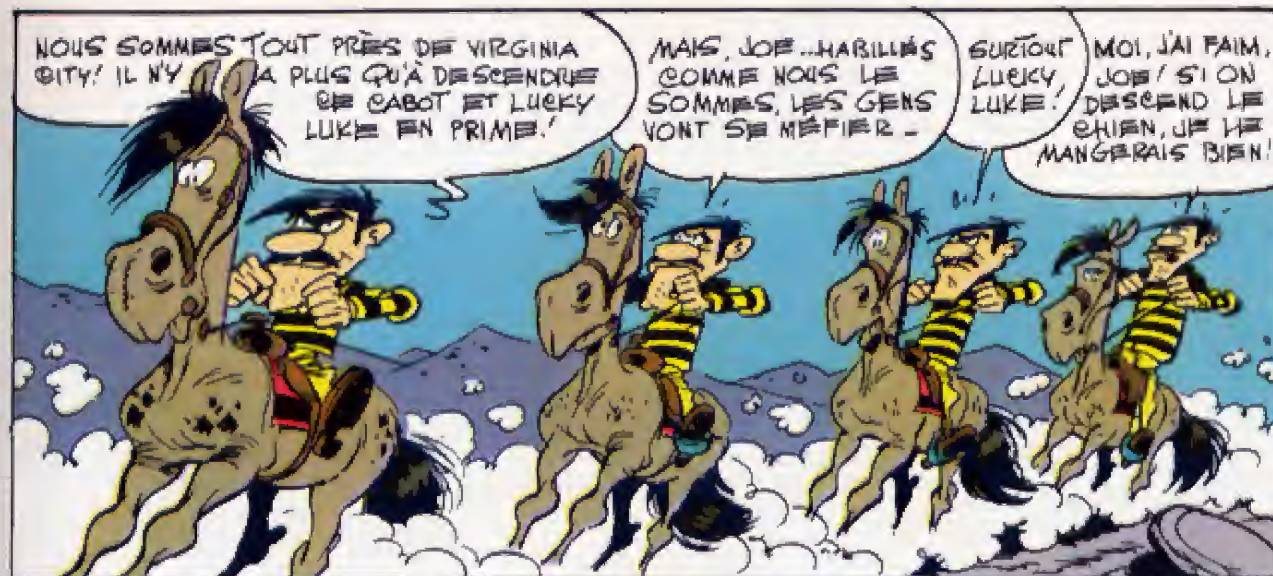
ÇA, C'EST UN BON CHIENNIEN, ÇA.

TOUÛ CELA FAIT DE RANTAN PLAN UN CHIEN EXTRÊMEMENT POPULAIRE ALIPIÈS DE TOUS...

ENFIN... PRESQUE TOUS.





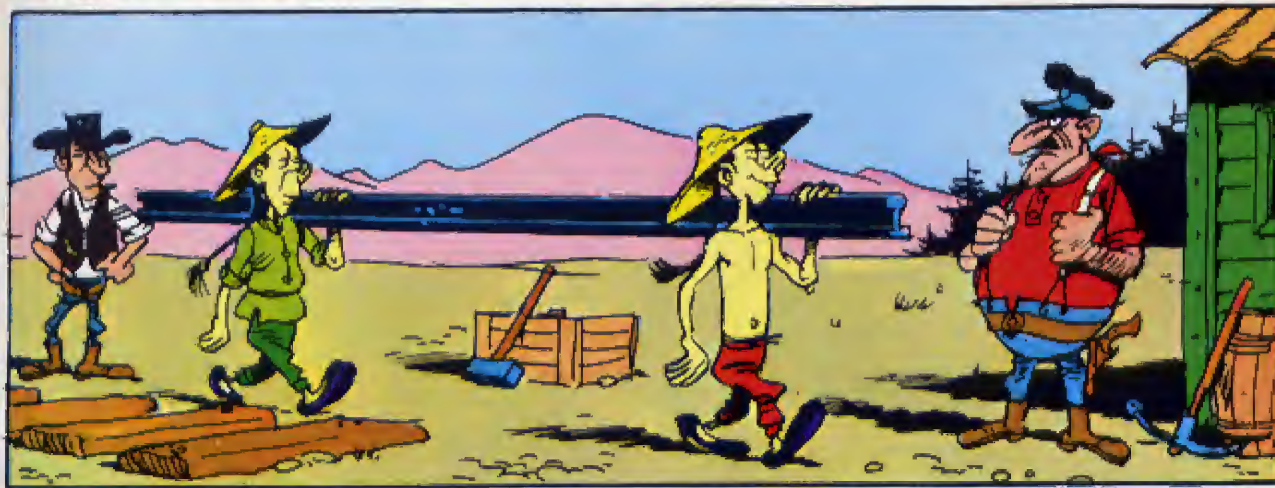








LA PRÉSENCE DE CHINOIS NE DOIT PAS SURPRENDRE DANS UN RÉCIT AYANT POUR CADRE LE FAR-WEST. ILS ONT ÉTÉ IMPORTÉS PAR MILLIERS, CONSTITUANT UNE MAIN D'ŒUVRE BON MARCHÉ, PRINCIPALEMENT DESTINÉE À LA CONSTRUCTION DU CHEMIN DE FER.



LES CHINOIS SONT DISCRETS, POLIS, FRUGAUX, TRAVAILLEURS. ILS DOIVENT NÉANMOINS SOUVENT FAIRE FACE À L'HOSTILITÉ ET AUX RAILLÉRIES DE LEURS NOUVEAUX CONCITOYENS.



MAIS, POUR LA PLUPART, ILS PRÉFÈRENT VIVRE ENTRE EUX. POUR CELA LES CHINOIS ONT CRÉÉ, NOTAMMENT À SAN FRANCISCO ET À VIRGINIA CITY, DES QUARTIERS OÙ, BIEN QUE GRUGÉS PAR DES PROPRIÉTAIRES AVIDES, ILS SONT MAÎTRES CHEZ EUX, PROTÉGÉS PAR LEURS PUISSANTES SOCIÉTÉS SECRÈTES. PRESQUE RIEN NE RAPPELLE L'AMÉRIQUE DANS CES RUES OÙ IL NE FAIT PAS TOUJOURS BON POUR L'OCCIDENTAL DE S'ÉGARDER.



AYANT REMPLI LEUR CONTRAT, CES CHINOIS INSTALLENT POUR LEUR COMPTE D'HUMILES PETITS COMMERCE.



POUR ÉCHAPPER AUX BRIMADES, CERTAINS, TRÈS RARES, FONT DE LEUR MIEUX POUR S'ADAPTER AUX MŒURS DU NOUVEAU CONTINENT.







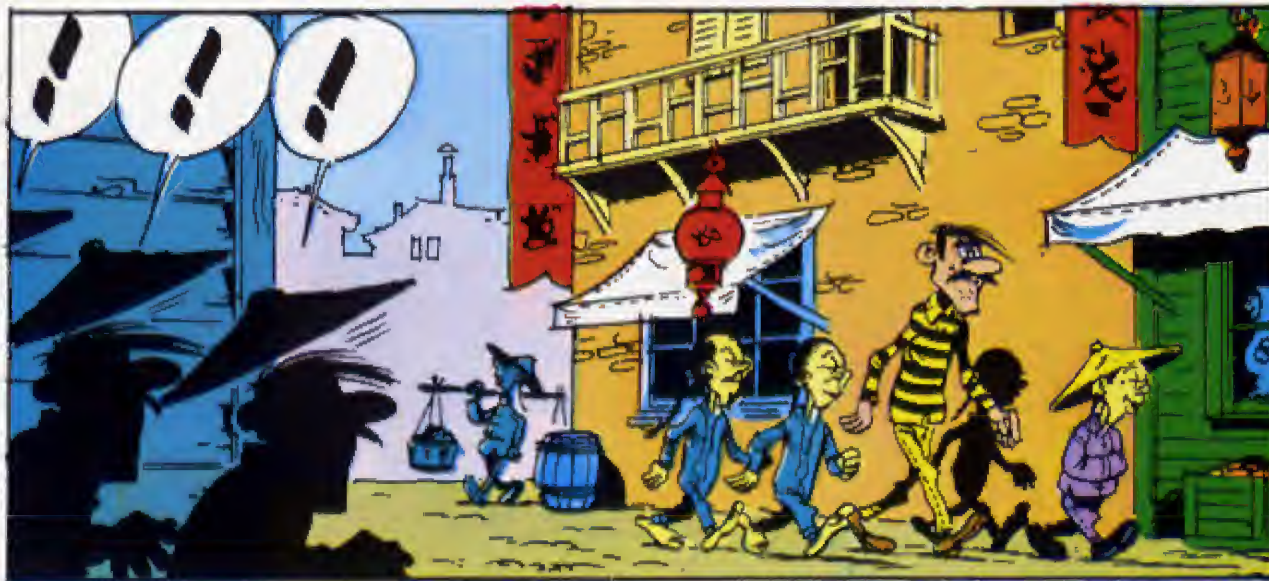
DIS, JOE, SI JAMAIS ILS  
S'APERÇOIENT QUE NOUS  
SOMMES DES DÉGUISES,  
ILS VONT NOUS COUPER  
EN RONDELLES!.

OUAIS! TU TE SOUVIENS QUAND  
FATSO FATS A ESSAYÉ D'ATTAQUER  
UNE MAISON DE JEU CHINOISE À  
SAN FRANCISCO? ILS L'ONT RENVOYÉ  
CHEZ LUI PAR COLIS POSTAL...  
SEPT COLIS!



PERSONNE NE NOUS  
REMARQUERA ICI!  
JUSTE LE TEMPS DE  
DÉCOUVRIR OÙ SE  
TROUVE RANTAN PLAN  
ET...

REGARDE,  
JOE!!



AH? C'EST ICI  
QU'HABITE VOTRE  
COPAIN?

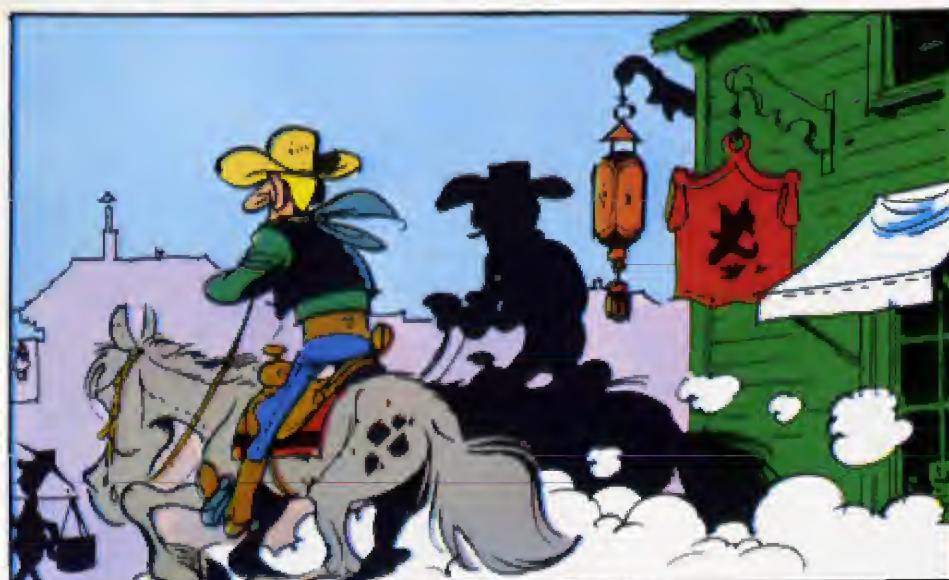


IL FAUDRAIT PRÉVENIR LE  
SHÉRIF. CE PAUVRE TYPE VIENT  
D'ÊTRE INTRODUIT DANS LE SIÈGE  
DE LA SOCIÉTÉ SECRÈTE...  
ET ILS NE BADINENT PAS!

!!!



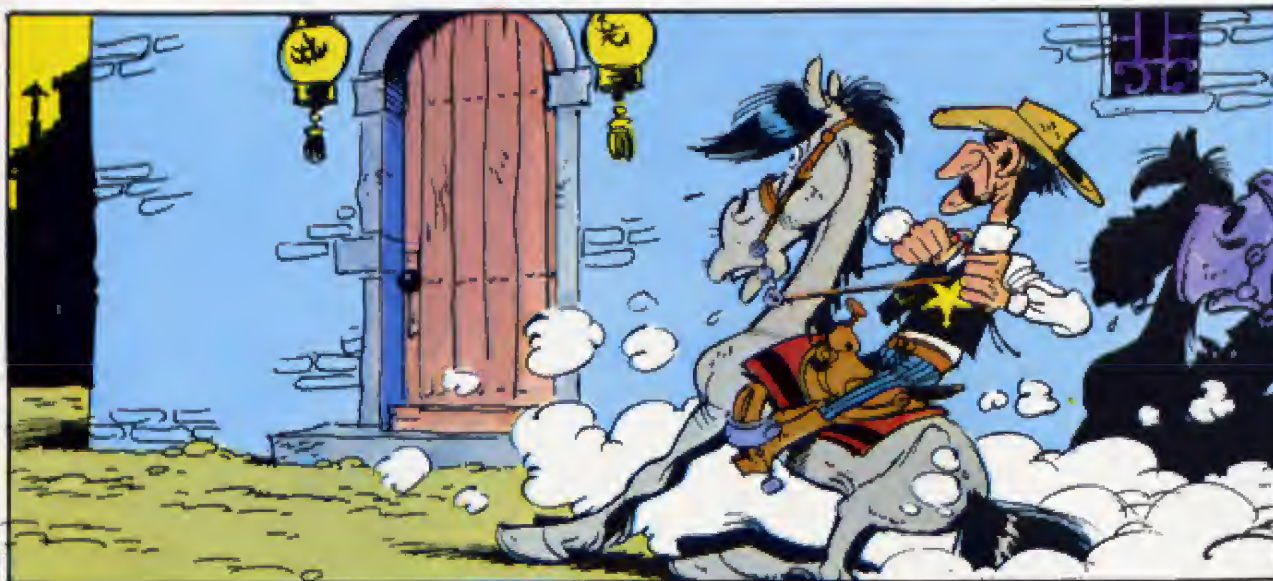
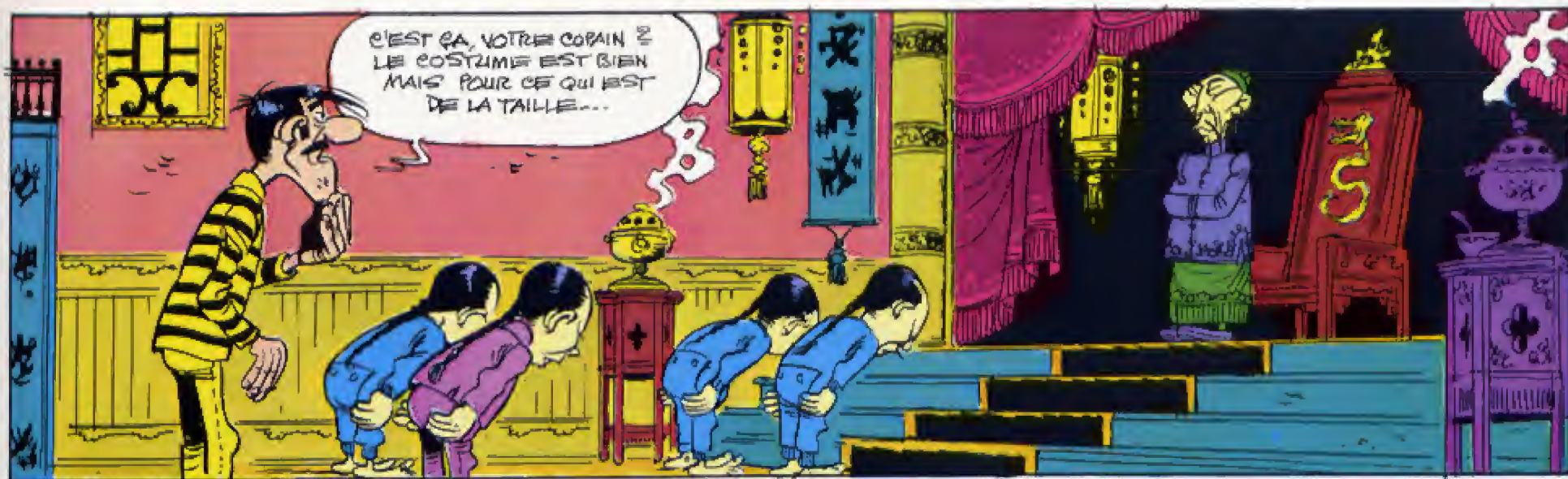
OUAIS! ALLONS-Y! TU TE  
SOUVIENS DE FATSO FATS?  
DIX COLIS!



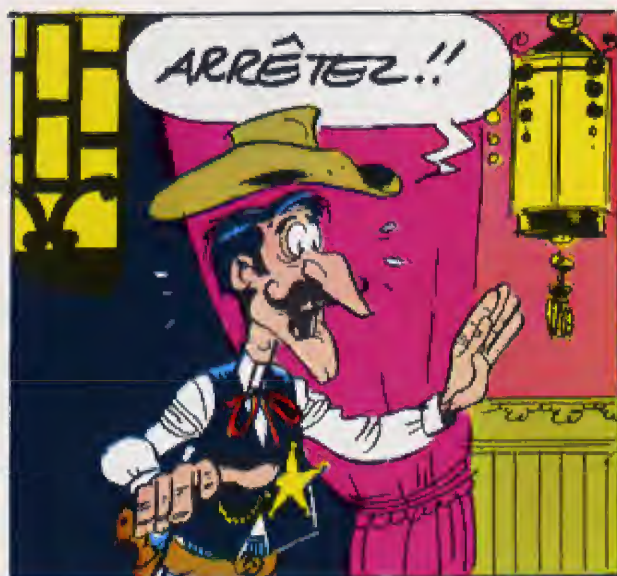
TU AS ENTENDU  
JOE? ILS VONT  
MASSACRER  
AYERELL!

OUI, BIEN QUE  
POUR LES COLIS,  
ILS EXAGÈRENT  
UN PEU...

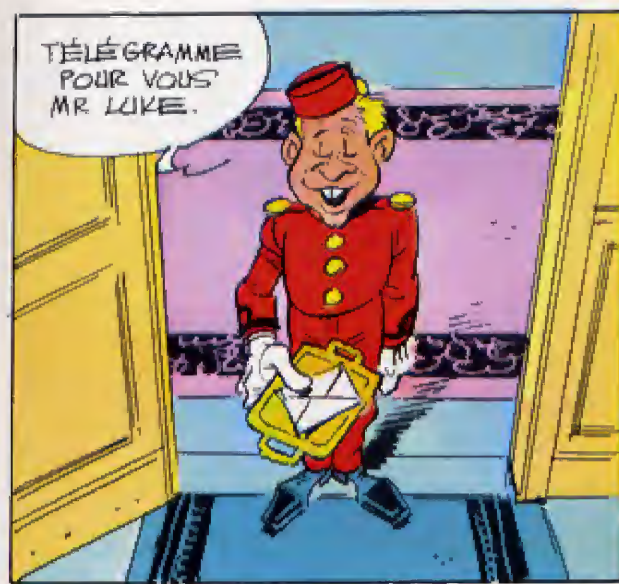




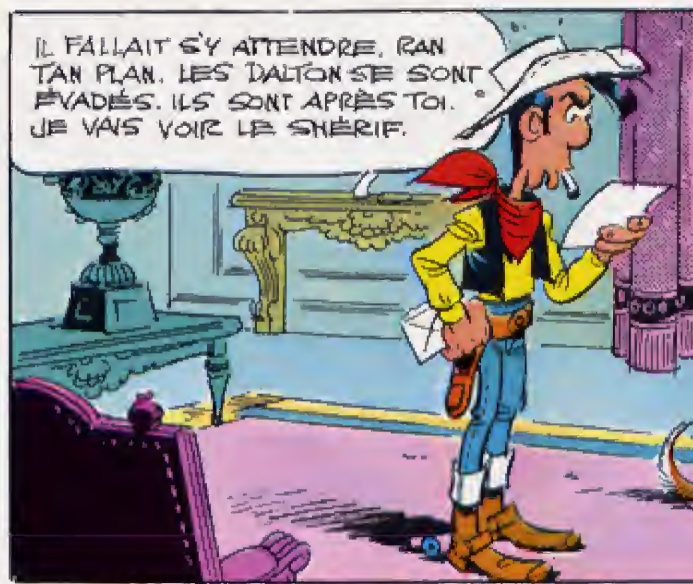








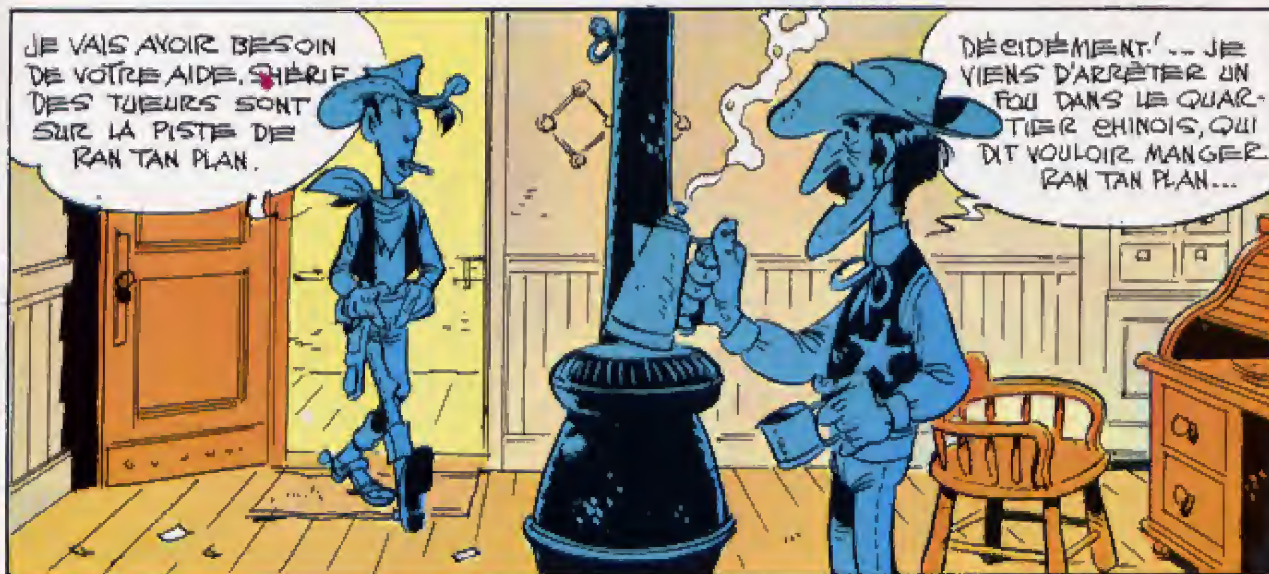
TÉLÉGRAMME  
POUR VOUS  
MR LUKE.



IL FALLAIT S'Y ATTENDRE. RAN  
TAN PLAN. LES DALTON SE SONT  
ÉVADÉS. ILS SONT APRÈS TOI.  
JE VAIS VOIR LE SHÉRIF.



J'AIMERAI QU'IL  
ARRÊTE SON BABIL..  
JE MÛRIS UN PLAN,  
MOI !



JE VAIS AVOIR BESOIN  
DE VOTRE AIDE. SHÉRIF.  
DES TUEURS SONT  
SUR LA PISTE DE  
RAN TAN PLAN.

DÉCIDÉMENT !... JE  
VIENS D'ARRÊTER UN  
FOU DANS LE QUAR-  
TIER CHINOIS, QUI  
DIT VOULOIR MANGER  
RAN TAN PLAN...



MANGER RANTAN PLAN ?...  
OU EST-IL, CE FOU ?

PAR ICI...



AYERELL !!  
OÙ SONT TES  
FRÈRES ?

DÉGUISES COMME ILS  
LE SONT, TU NE LES  
TROUVERAS JAMAIS,  
LUCKY LUKE !



DÉGUISES ?  
TU ME CROIS ASSEZ BÊTE  
POUR TE LE DIRE ? MÊME  
SI TU FOUILLES TOUT LE QUAR-  
TIER CHINOIS, TU NE POURRAS  
PAS LES DISTINGUER DES AUTRES  
CHINOIS.

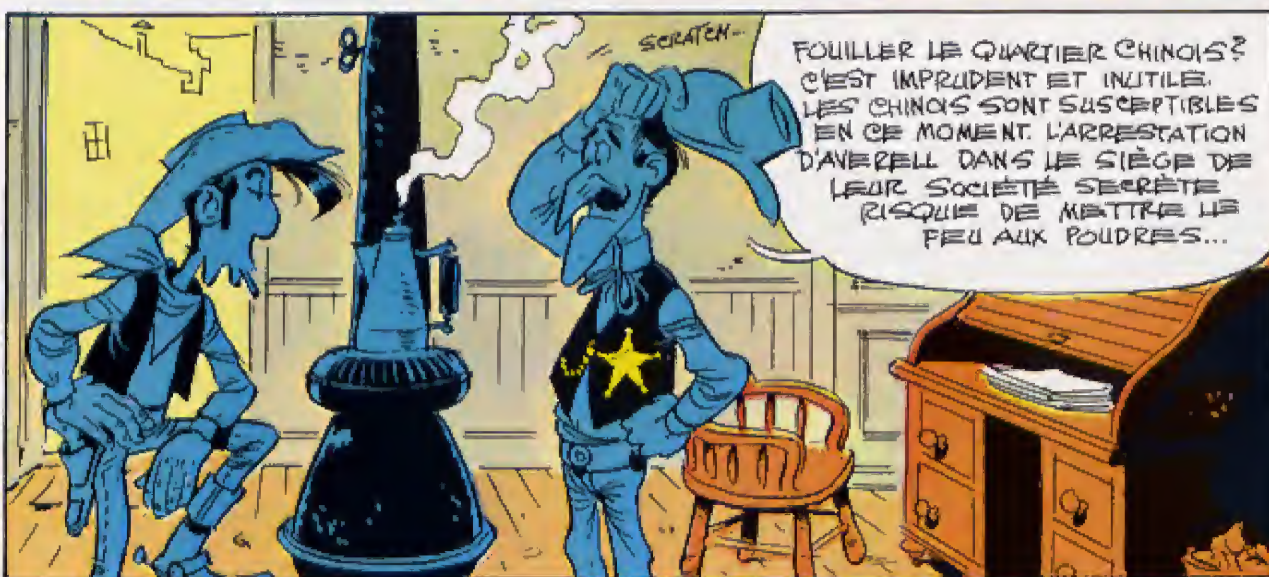
?



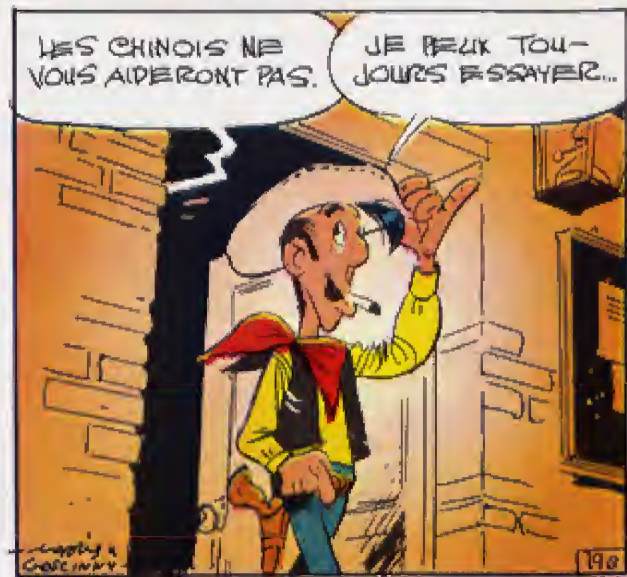
NEZ,  
SHÉRIF.

HEP ! SHÉRIF, VOUS N'AURIEZ  
PAS UN MORCEAU DE SAVON  
ET UN REVOLVER ?

?



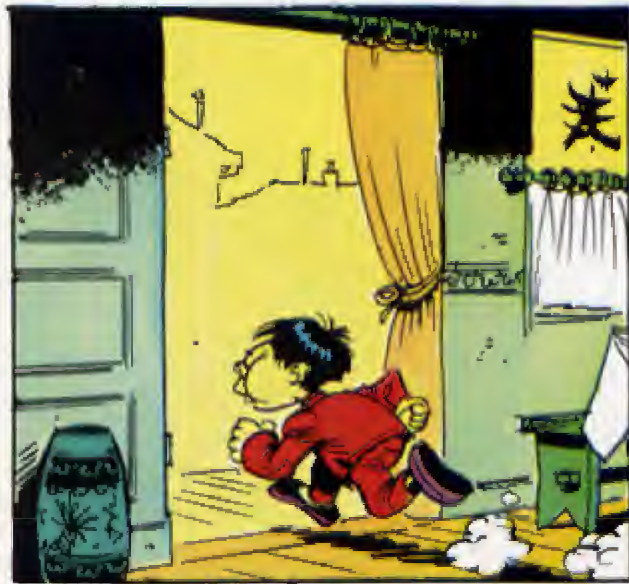
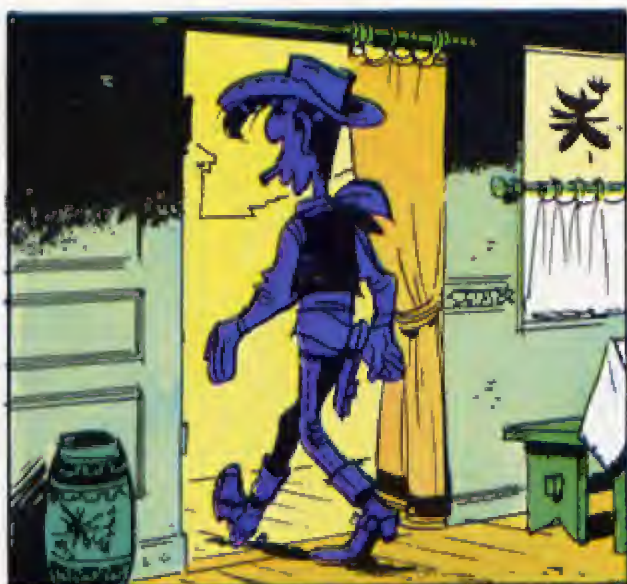
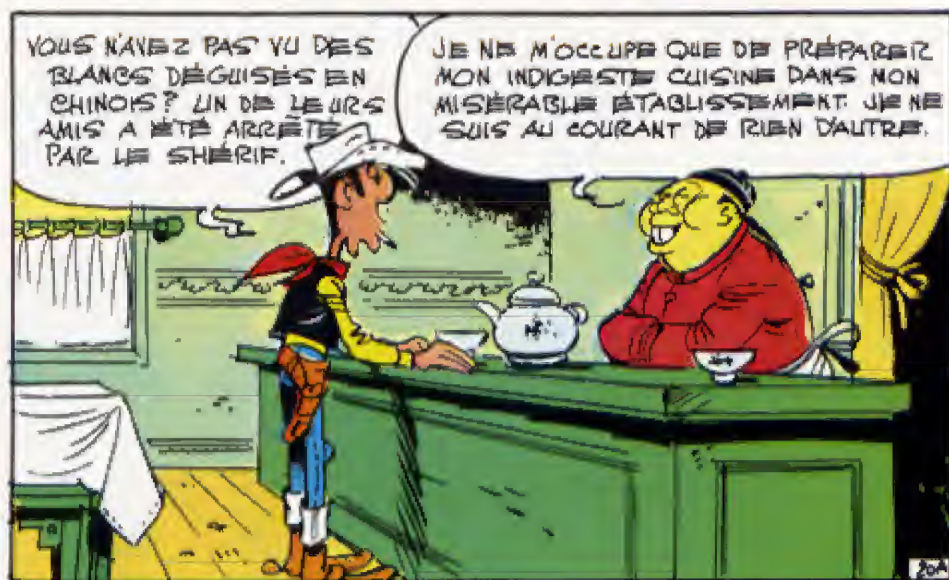
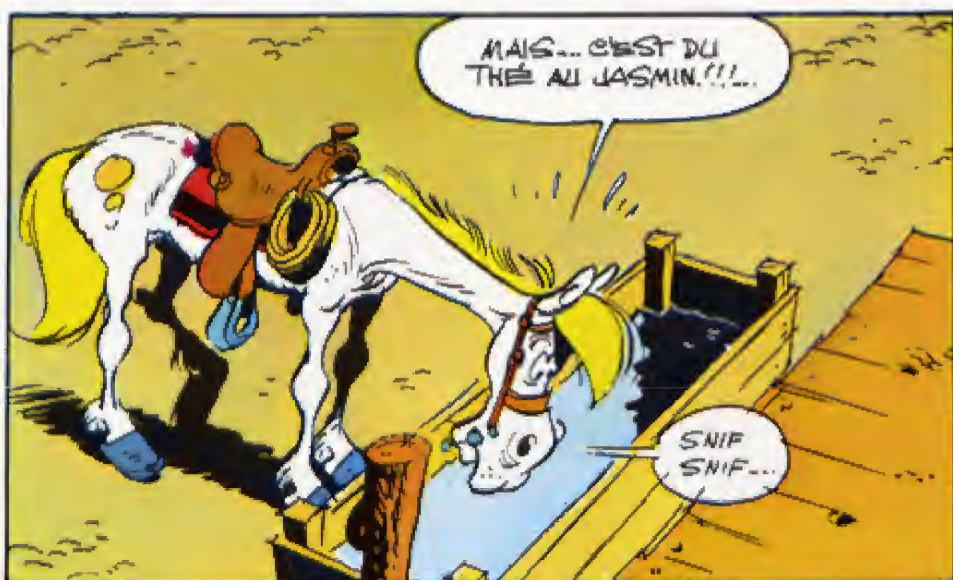
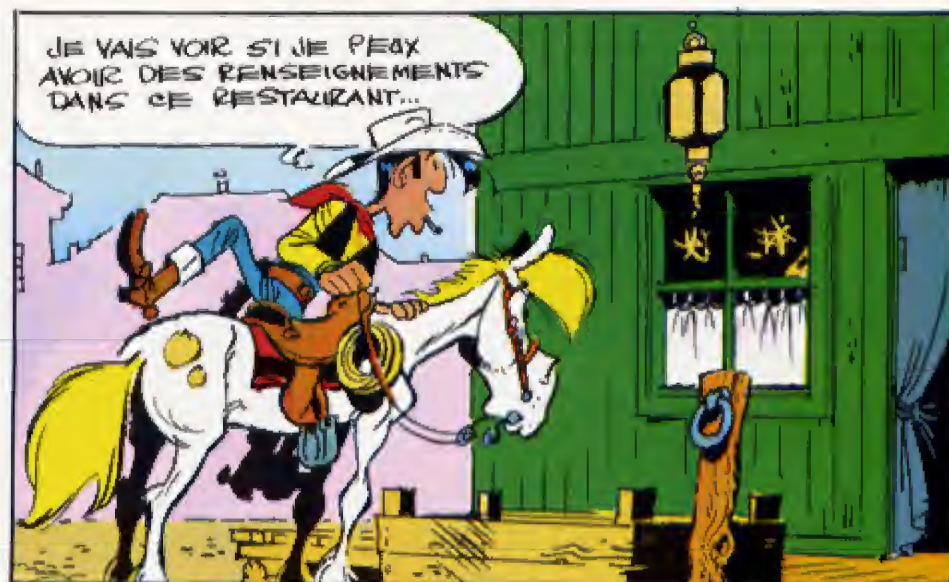
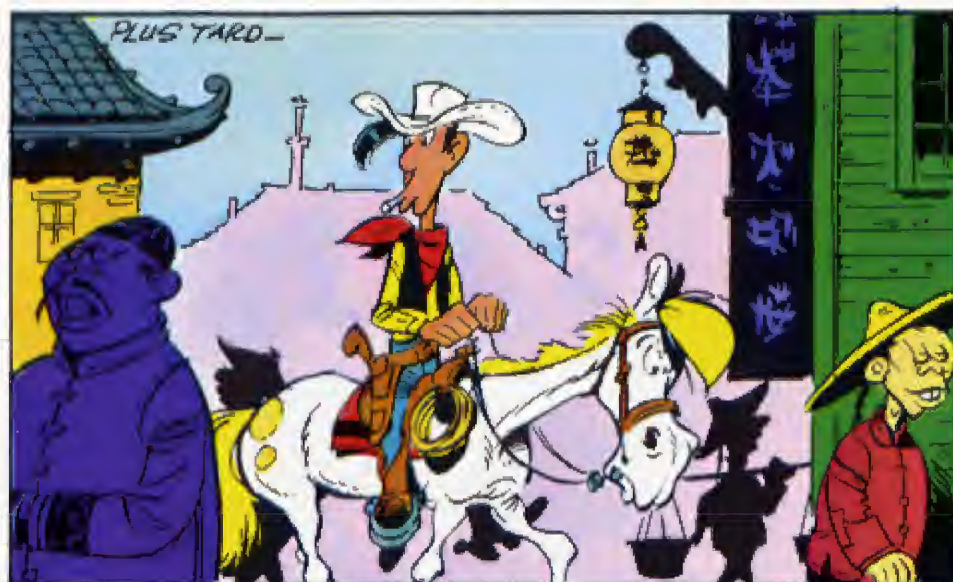
FOUILLER LE QUARTIER CHINOIS ?  
C'EST IMPRUDENT ET INUTILE.  
LES CHINOIS SONT SUSCEPTIBLES  
EN CE MOMENT. L'ARRÊSTATION  
D'AYERELL DANS LE SIÈGE DE  
LEUR SOCIÉTÉ SECRÈTE  
RISQUE DE METTRE LE  
FEU AUX POUDRES...



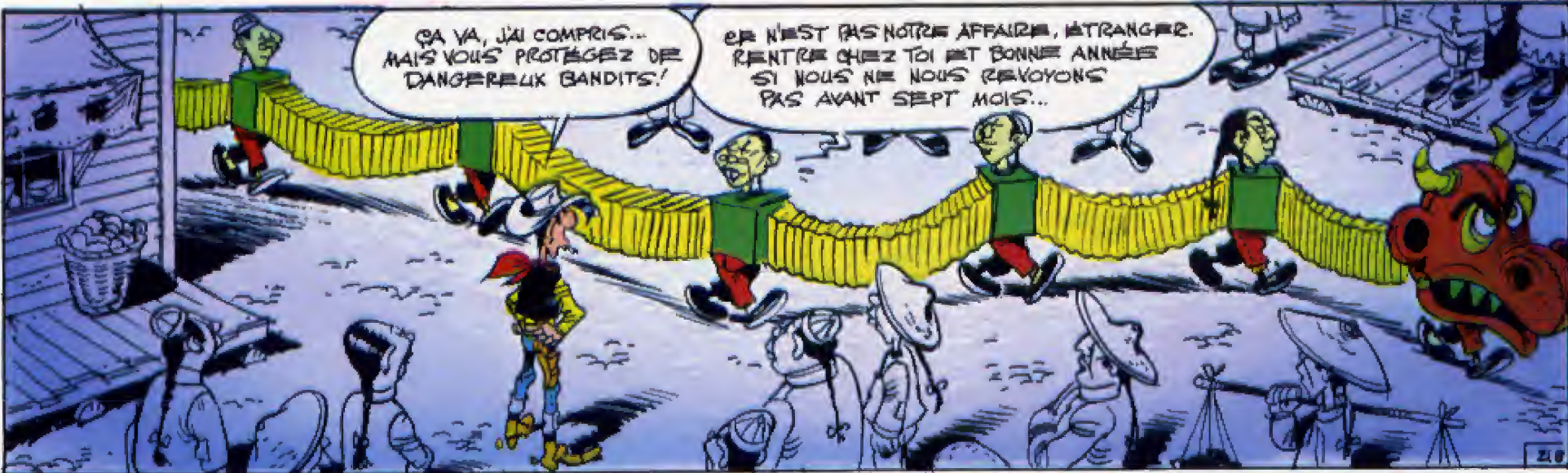
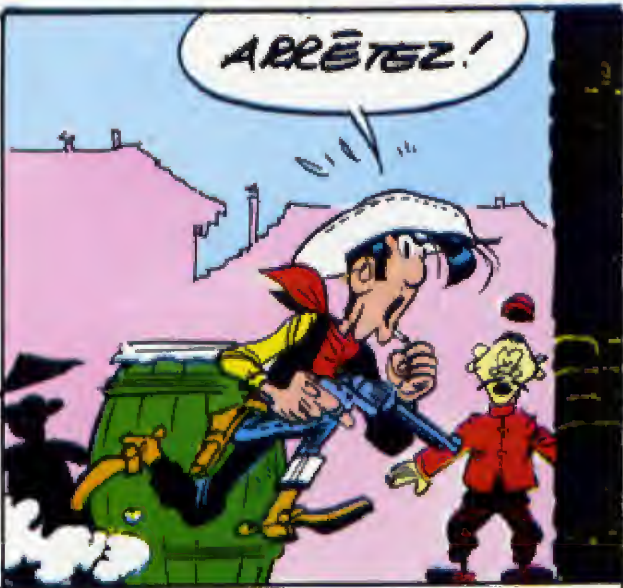
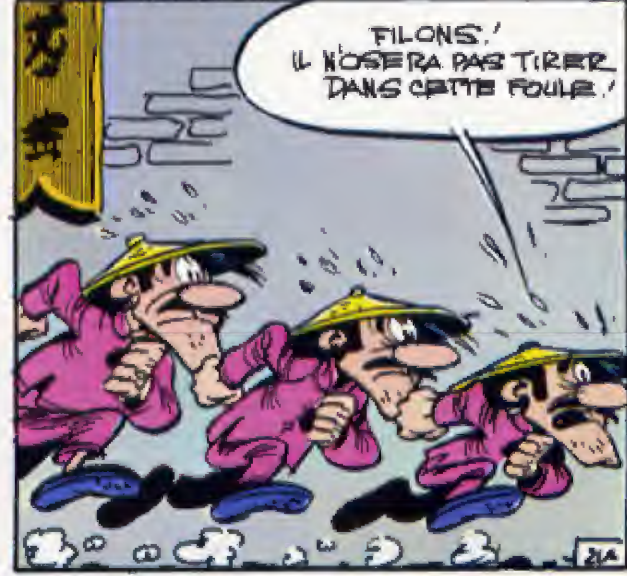
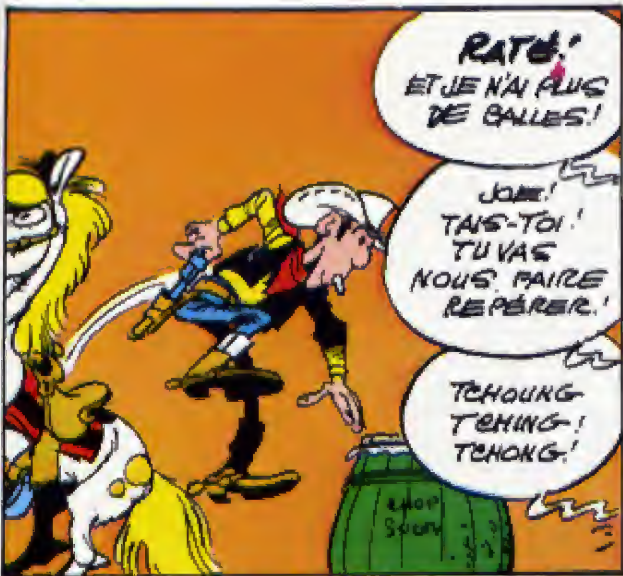
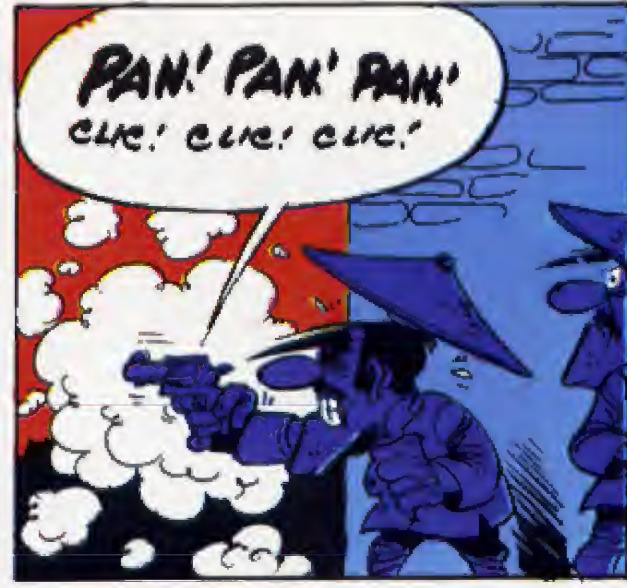
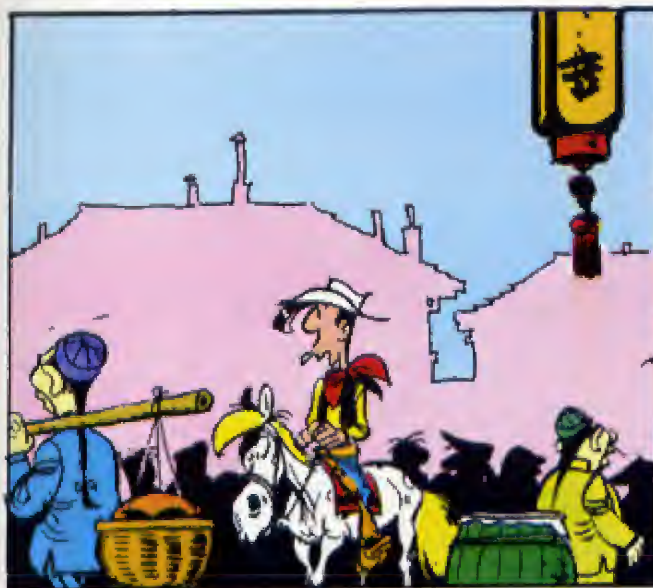
LES CHINOIS NE  
VOUS AIDERONT PAS.

JE PEUX TOU-  
JOURS ESSAYER...

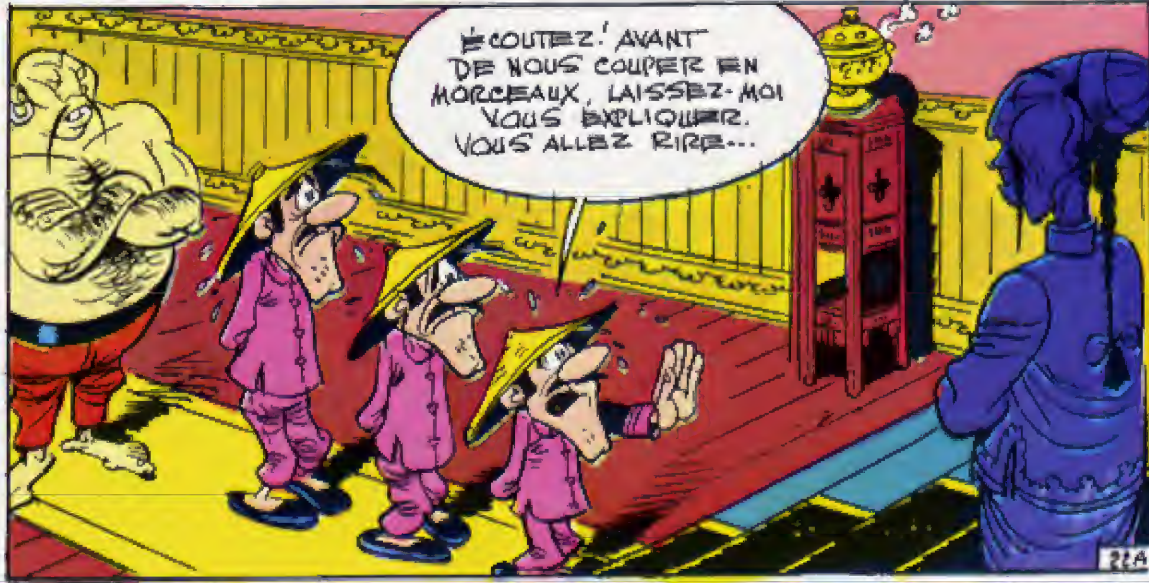
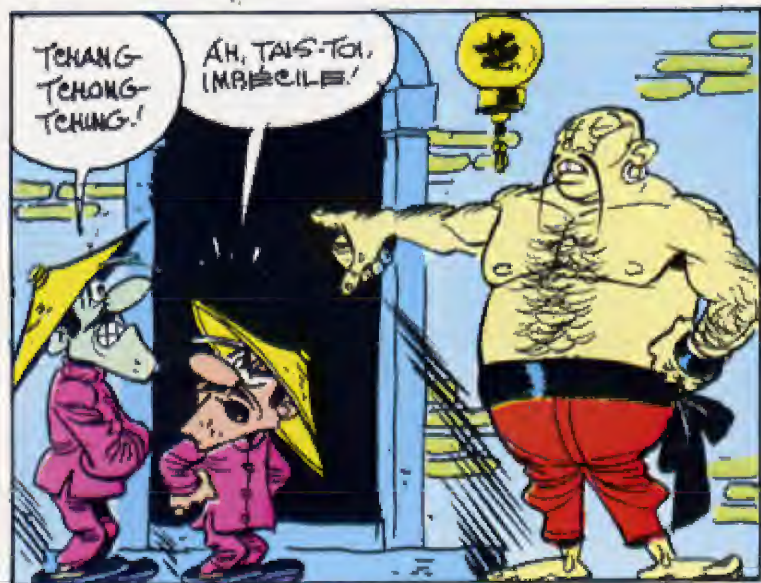
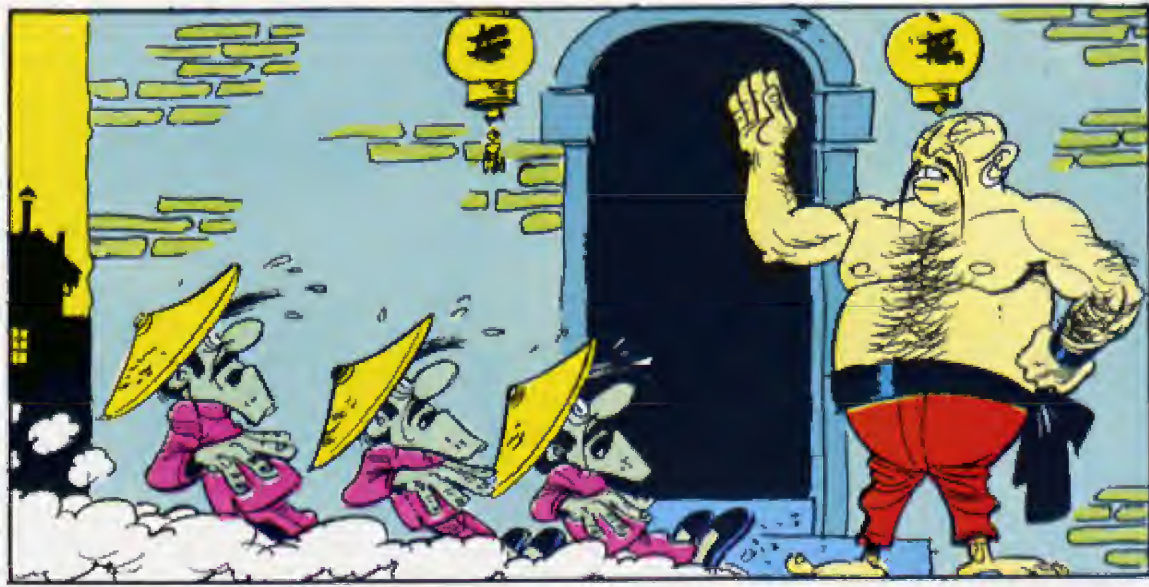




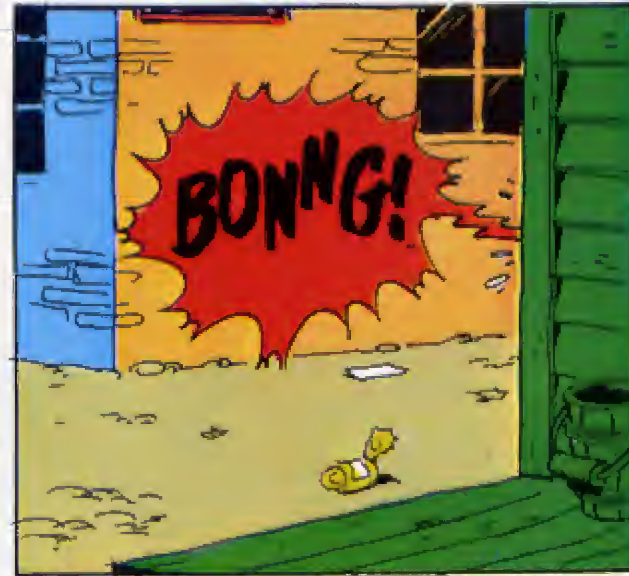
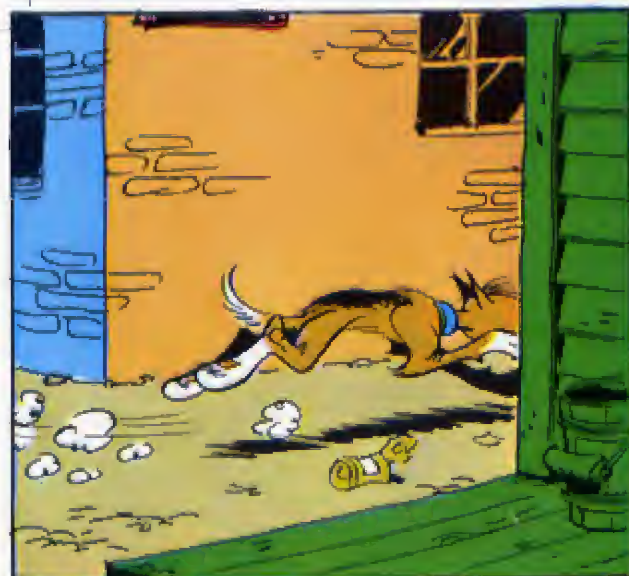
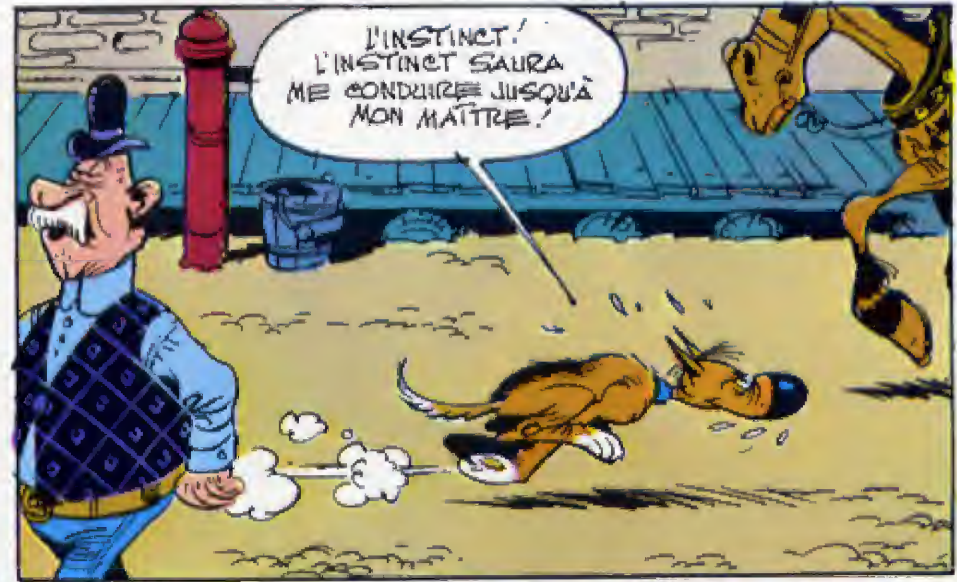
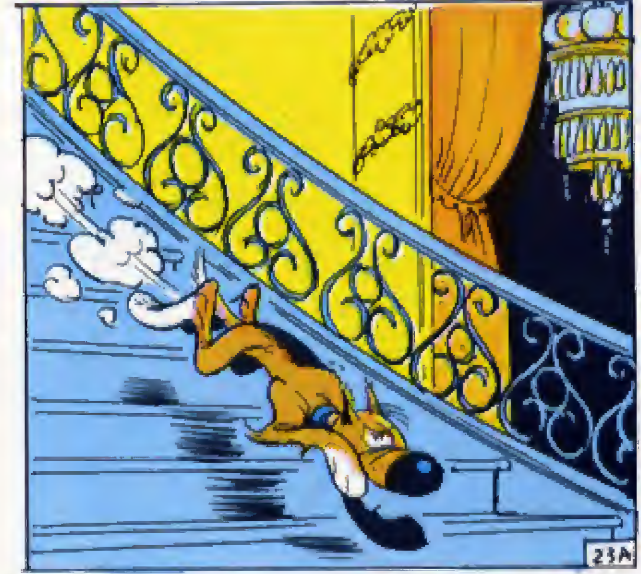
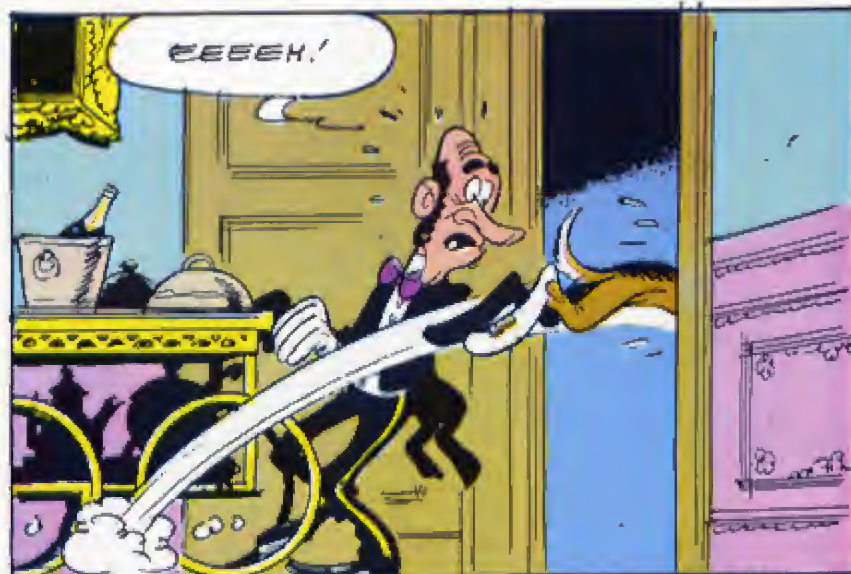
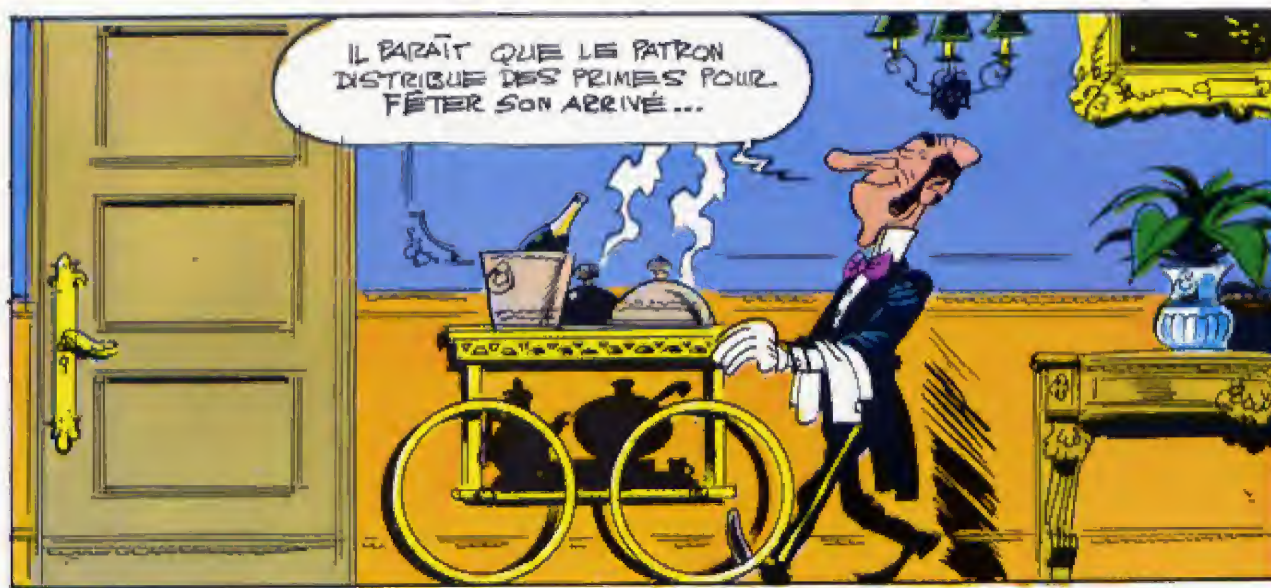




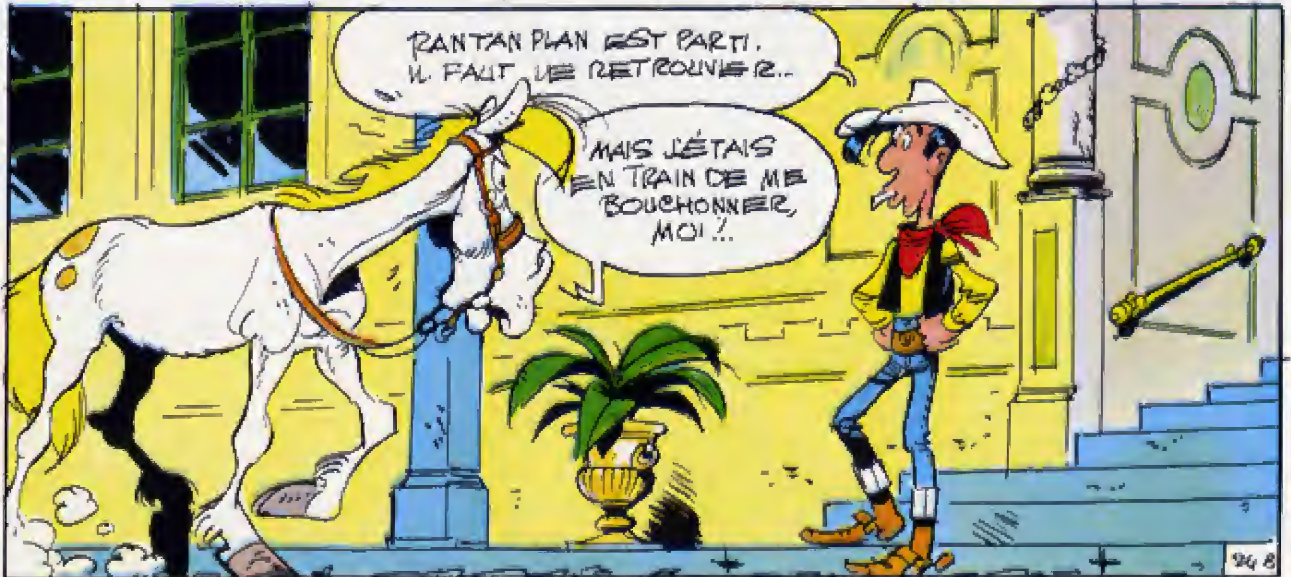
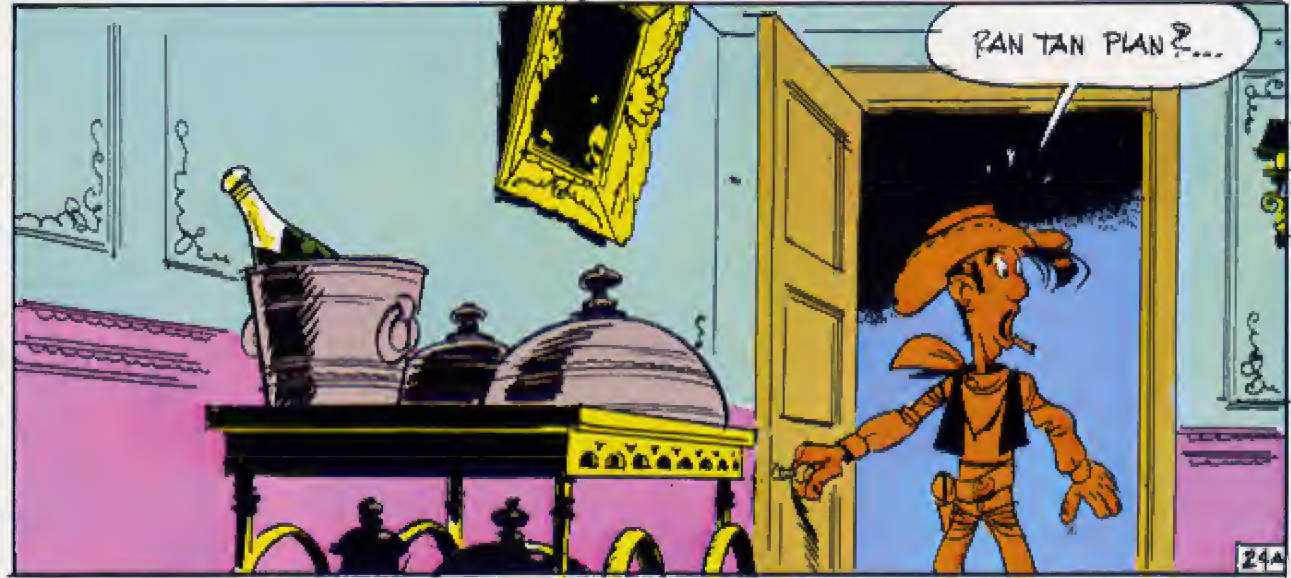
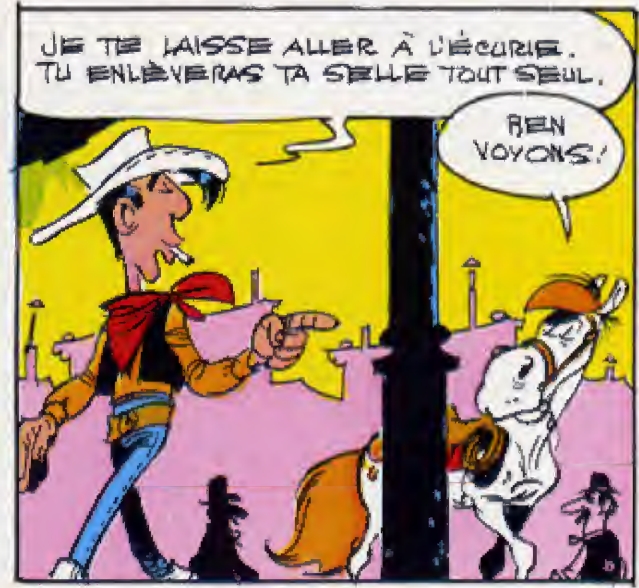
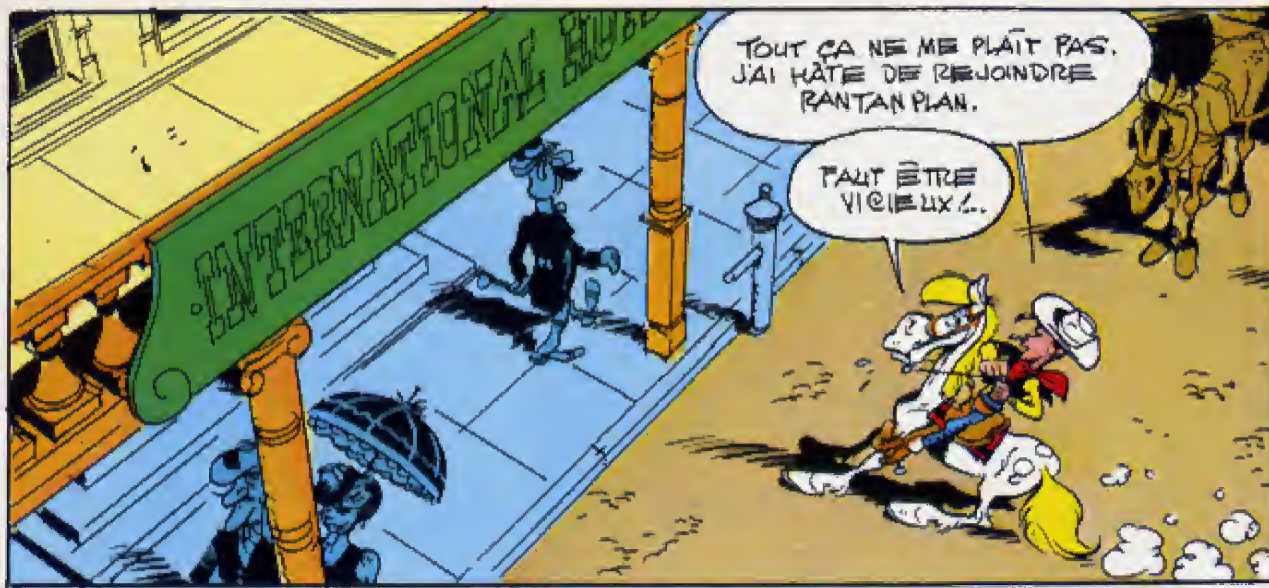






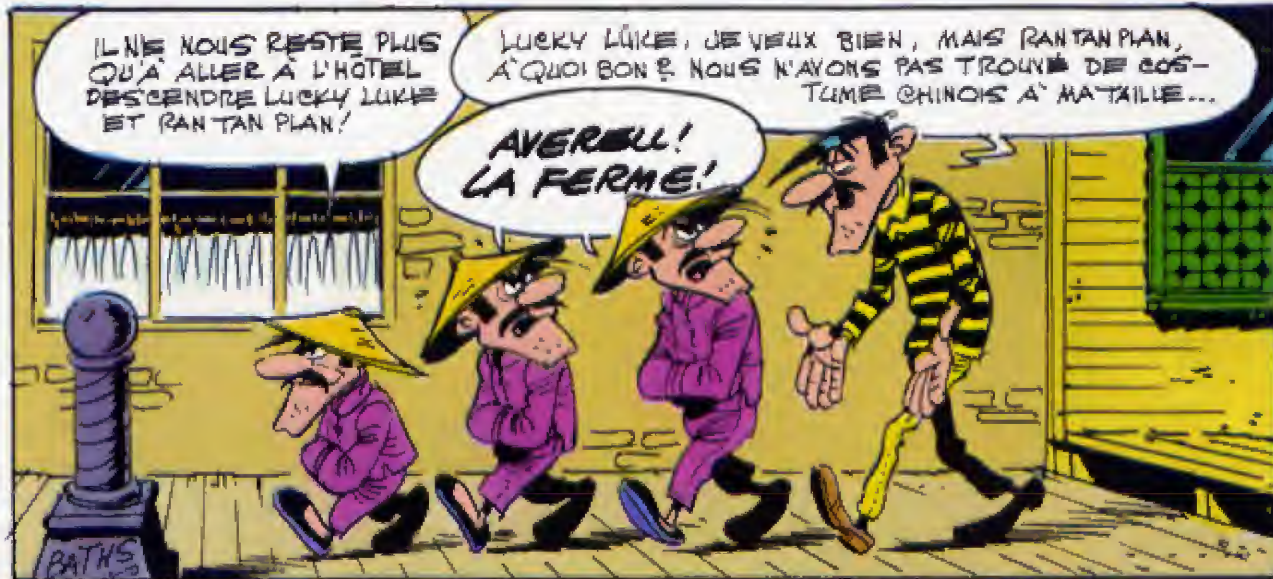
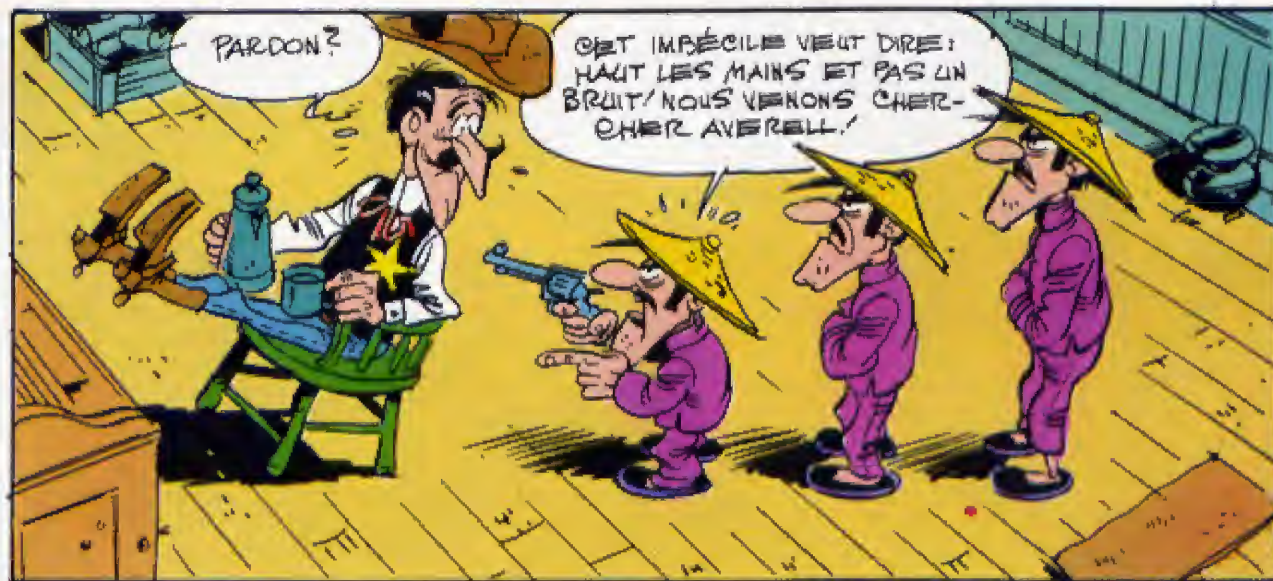
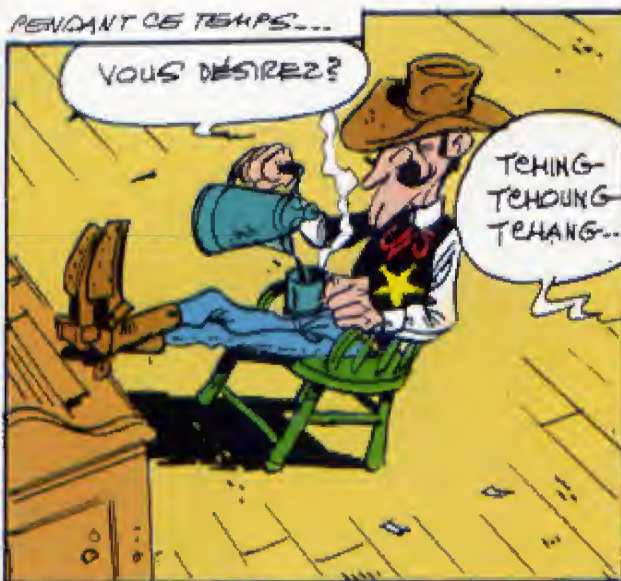




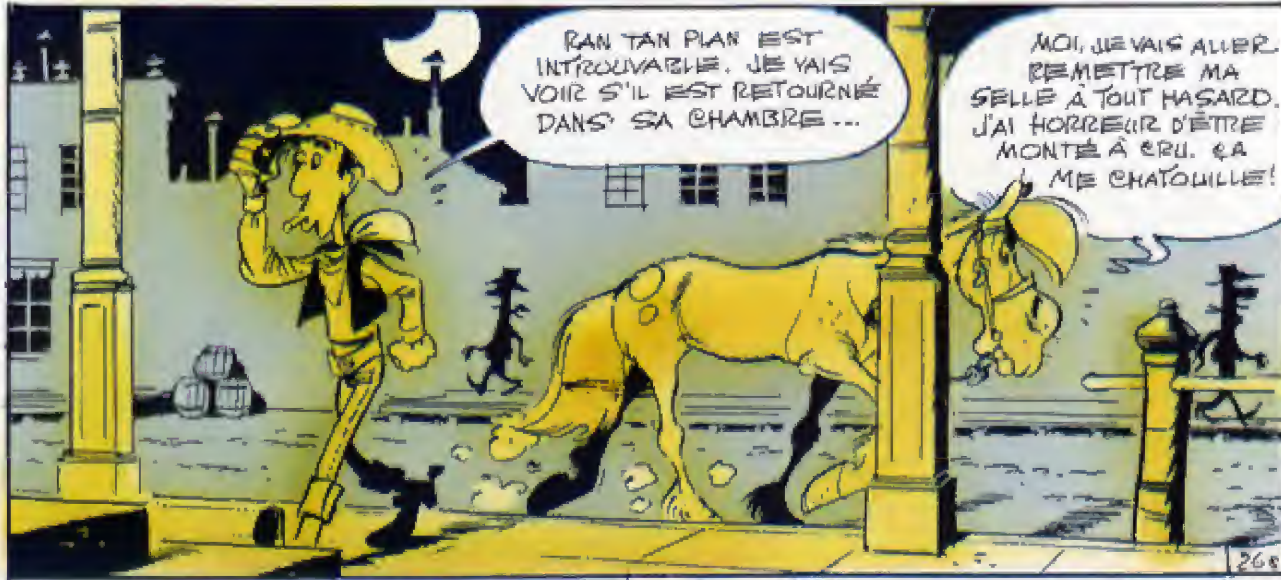
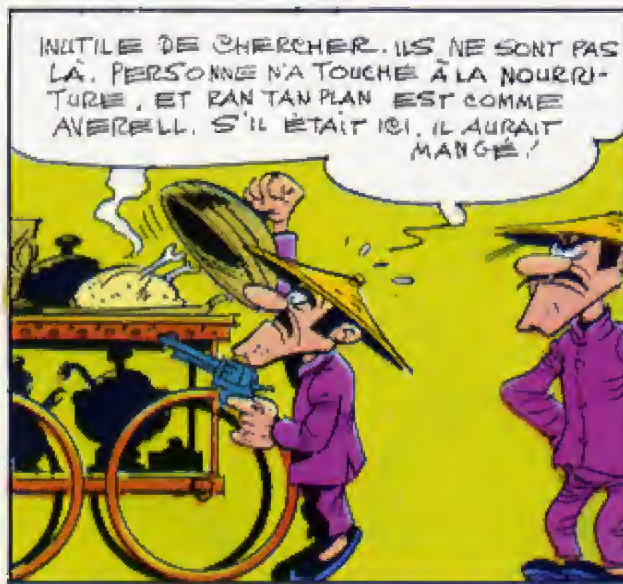




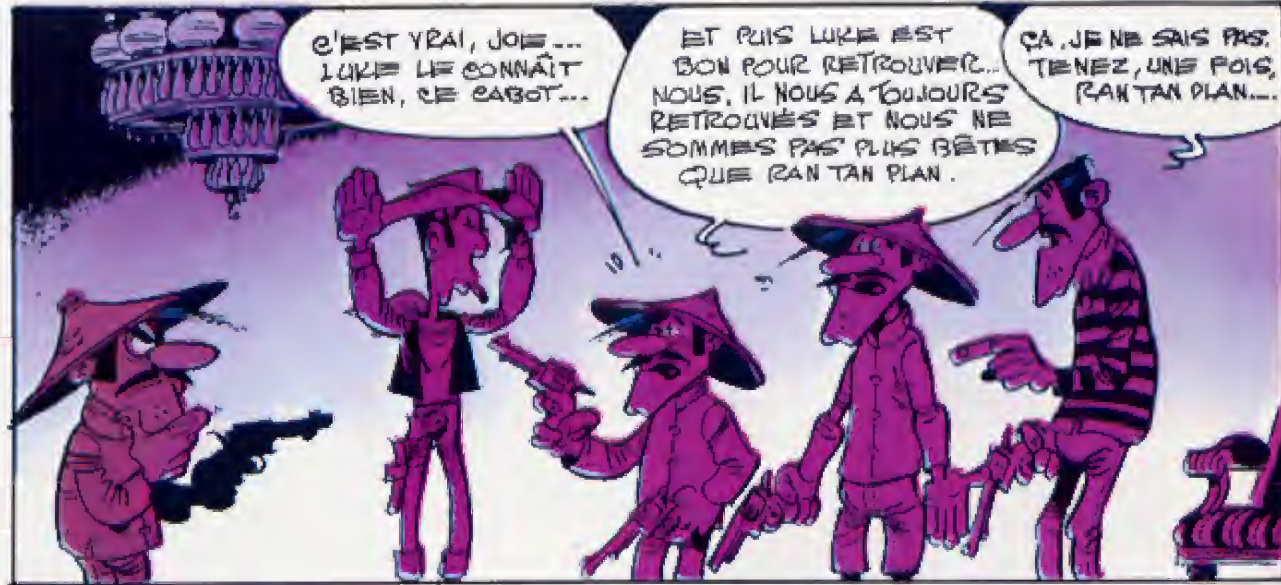
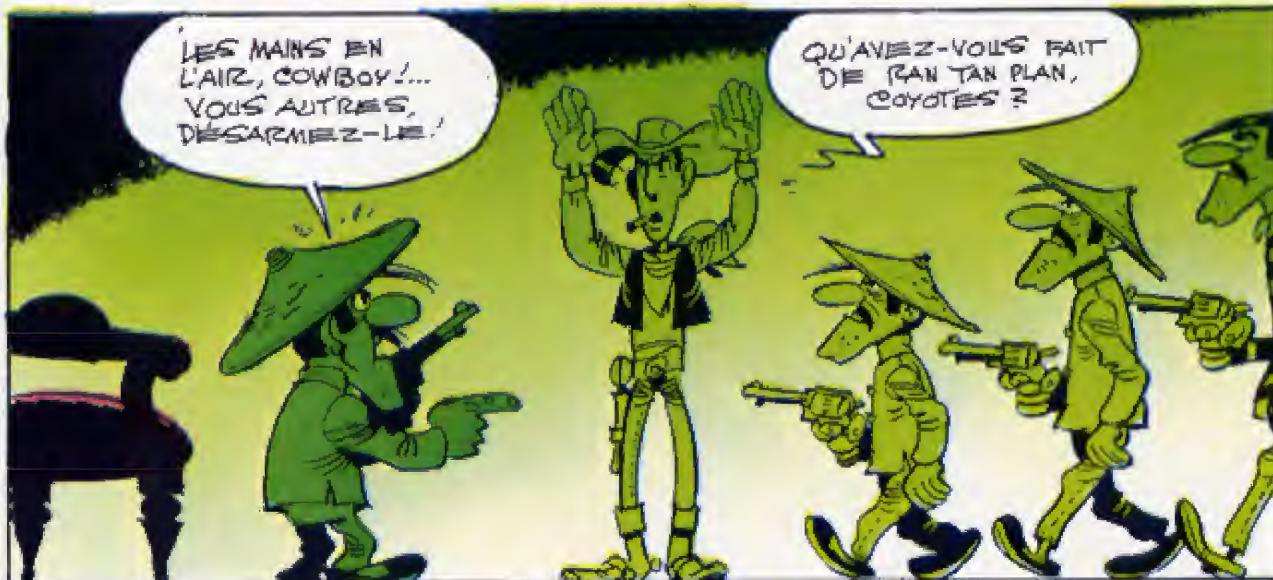
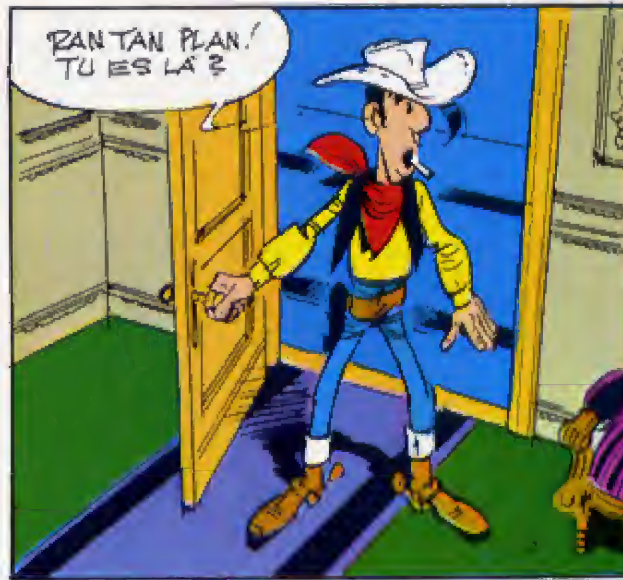
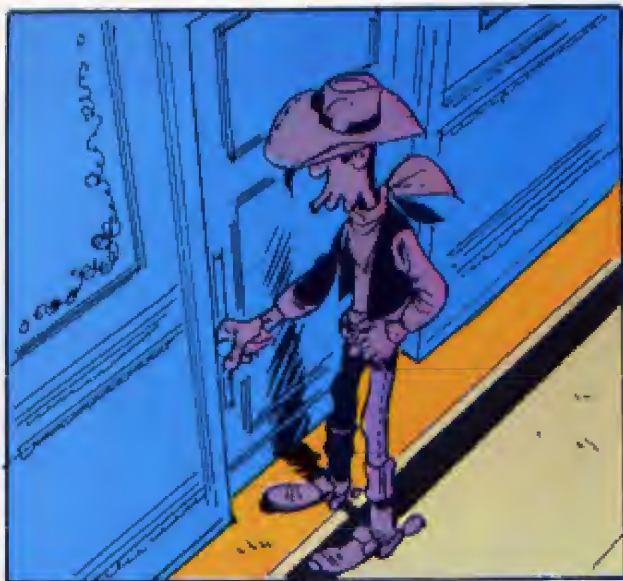
PENDANT CE TEMPS...



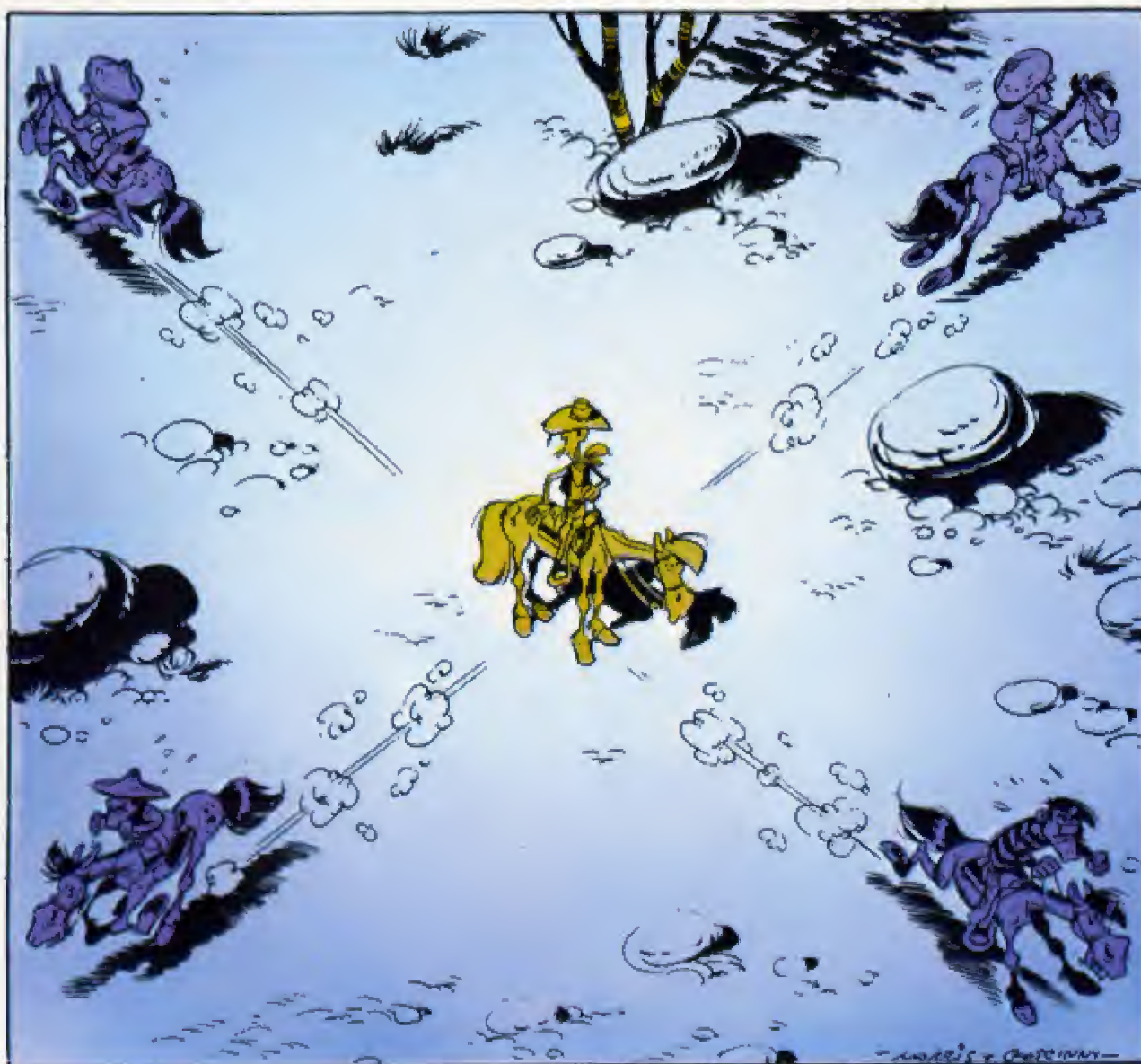




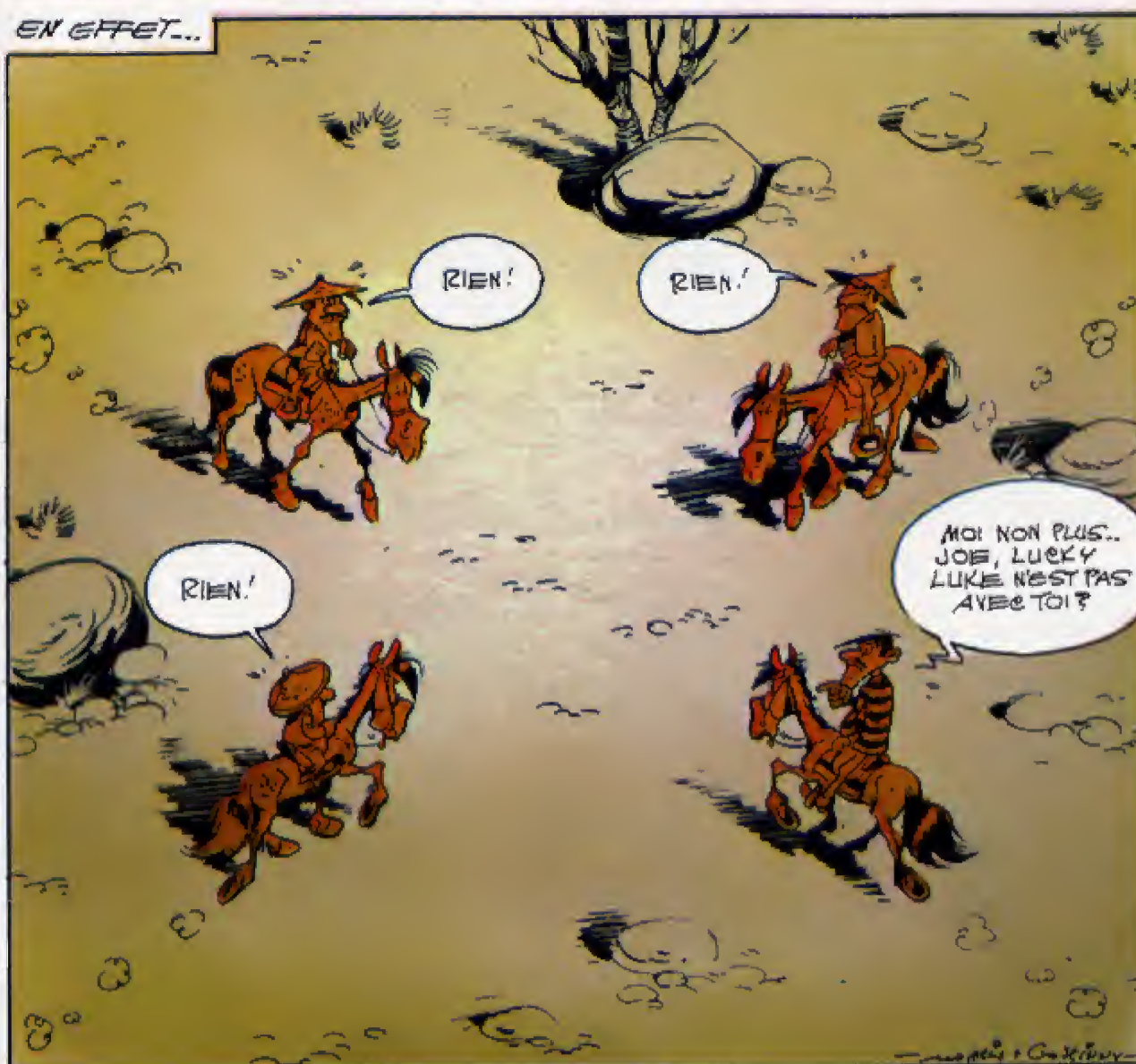
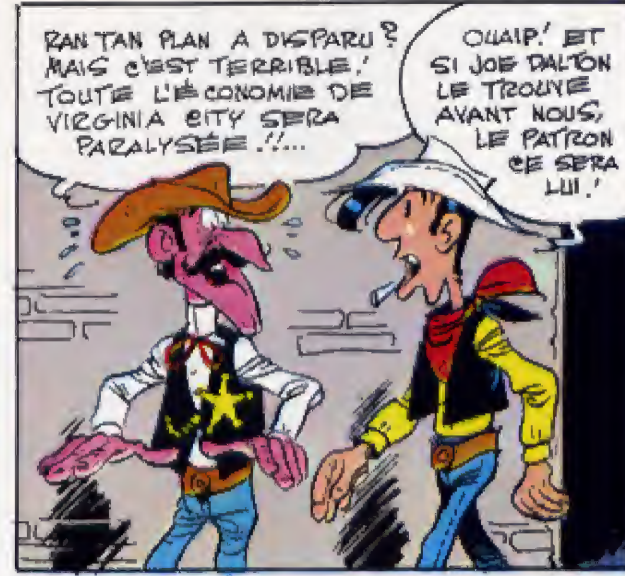




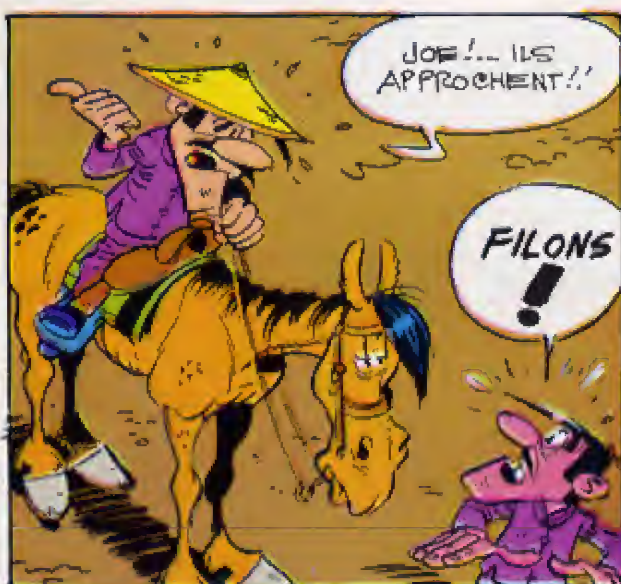




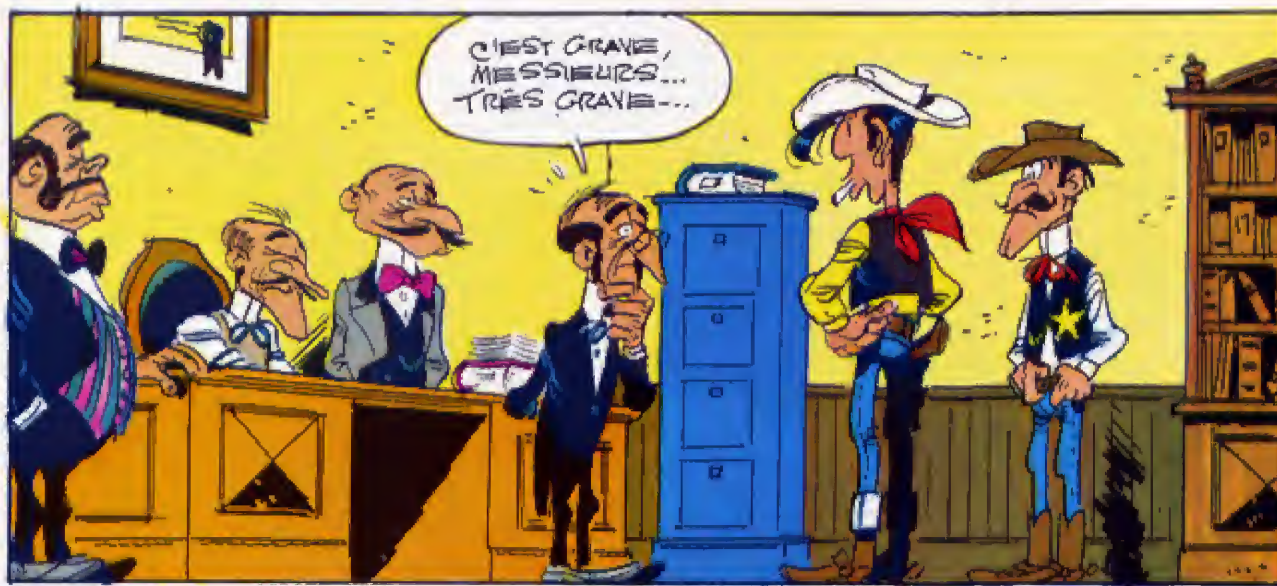








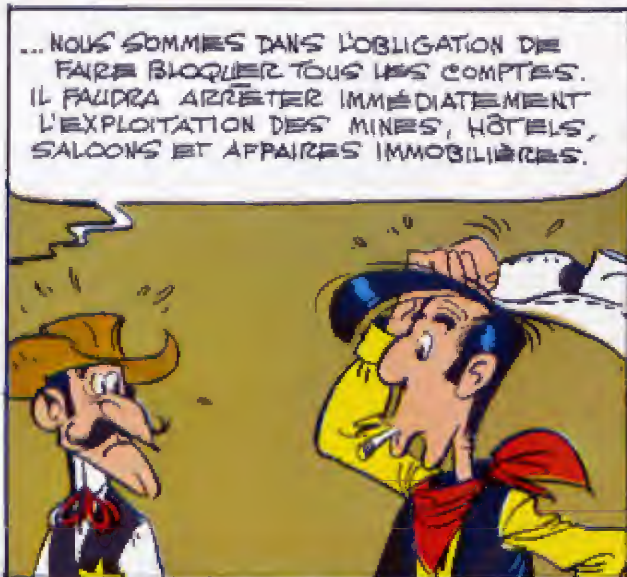




C'EST GRAVE,  
MESSIEURS...  
TRÈS GRAVE...



NOUS NE SAVONS PLUS, À L'HEURE  
ACTUELLE, SI RANTAN PLAN EST TOUJOURS  
VIVANT. SI PAR MALHEUR IL NE L'EST  
PLUS, TOUTE SA FORTUNE APPARTIENT  
À MR JOE DALTON, ET PERSONNE  
D'AUTRE N'A LE DROIT D'EN DISPOSER...

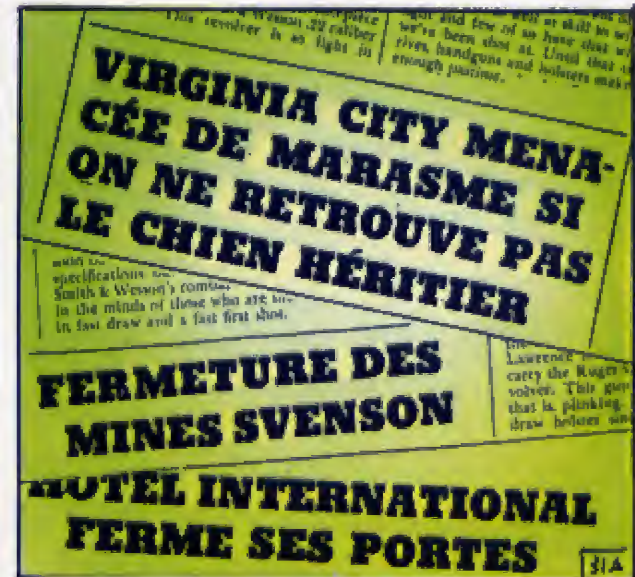


... NOUS SOMMES DANS L'OBLIGATION DE  
FAIRE BLOQUER TOUTS LES COMPTES.  
IL FAUDRA ARRÊTER IMMÉDIATEMENT  
L'EXPLOITATION DES MINES, HÔTELS,  
SALOONS ET APPAREILS IMMOBILIÈRES.



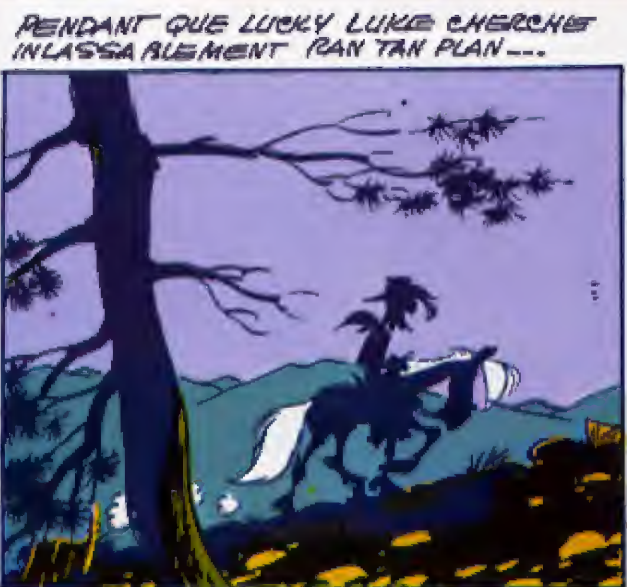
MAIS LES  
EMPLOYÉS,  
LES MINEURS...

DÉSOLÉ, MR LUKE. IL FAUT  
RETRouver L'HÉRITIÈRE  
POUR REMETTRE LA  
MACHINE EN MARCHÉ, SINON...



**VIRGINIA CITY MENA-  
CÉE DE MARASME SI  
ON NE RETROUVE PAS  
LE CHIEN HÉRITIÈRE**

**FERMETURE DES  
MINES SVENSON**  
**HOTEL INTERNATIONAL  
FERME SES PORTES**



PENDANT QUE LUCKY LUKE CHERCHE  
INCESSAMMENT RANTAN PLAN...



LES CONSÉQUENCES DE LA CRISE ATTEignent LA  
BOURSE DE NEW YORK OÙ L'ANNONCE DE LA FERME-  
TURE DES MINES A FAIT L'EFFET D'UNE BOMBE...

JE VENDS!

JE VENDS!

JE VENDS!

J'AVAIS MIS LES  
TROIS QUARTS DE  
MA FORTUNE DANS  
CES MINES!...



SEKLOUK!

?



JONES, DANS QUOI  
AI-JE INVESTI LE  
DERNIER QUART  
DE MA FORTUNE?

DANS DES ACTIONS  
DE L'USINE QUI  
FABRIQUE CETTE  
ARME, JUSTEMENT...



BOUHOHOHOHOHO!...

?



WASHINGTON...

UN CHIEN, DITES-VOUS?  
TOUT CELA À CAUSE D'UN CHIEN?..

OUI, MONSIEUR LE PRÉSIDENT.  
NOUS CRAIGNONS DES TROUBLES  
DANS TOUTE LA RÉGION...

BIEN! QUE LA CAVALERIE  
SOIT PRÊTE À INTERVENIR!

PENDANT CE TEMPS, DANS  
LE QUARTIER CHINOIS DE  
VIRGINIA CITY...

DEPUIS QUE VOUS ÊTES ARRIVÉS, NOBLES  
AMIS, LE PROPRIÉTAIRE DE NOS HUMILES  
DÉMEURES A DISPARU ET NOUS N'AVONS PLUS  
À QUI PAYER NOS LOYERS DÉMESURÉS...

SCHUNH  
SCHUNH...

GRÂCE VOUS EN SOIT RENDUE...  
NOUS VEILLERONS À CE QUE  
VOTRE SÉCURITÉ ET VOTRE  
CONFORT SOIENT ASSURÉS.

J'EN AI ASSEZ DU RIZ  
ET DU THÉ AU JASMIN!!

MAIS NOUS SOMMES BIEN  
ICI, JOE... SI TU N'AIMES PAS LE  
RIZ, ON PEUT LEUR DEMANDER  
DES PATATES...

CES LONGS AMUSE-GUEULES ET CES CRÊPES  
PARFUMÉES  
SONT TRÈS BONS!  
IMBÉCILE! CE SONT  
DES BAGUETTES ET  
DES SERVIETTES!

VOUS ÊTES LÀ À VOUS  
GOÏFRER ALORS QUE JE  
NE PEUX MÊME PAS TOUCHER  
MES LOYERS TANT  
QU'ON N'AURA PAS RE-  
TROUVÉ CE CHIEN DE  
MALHEUR!

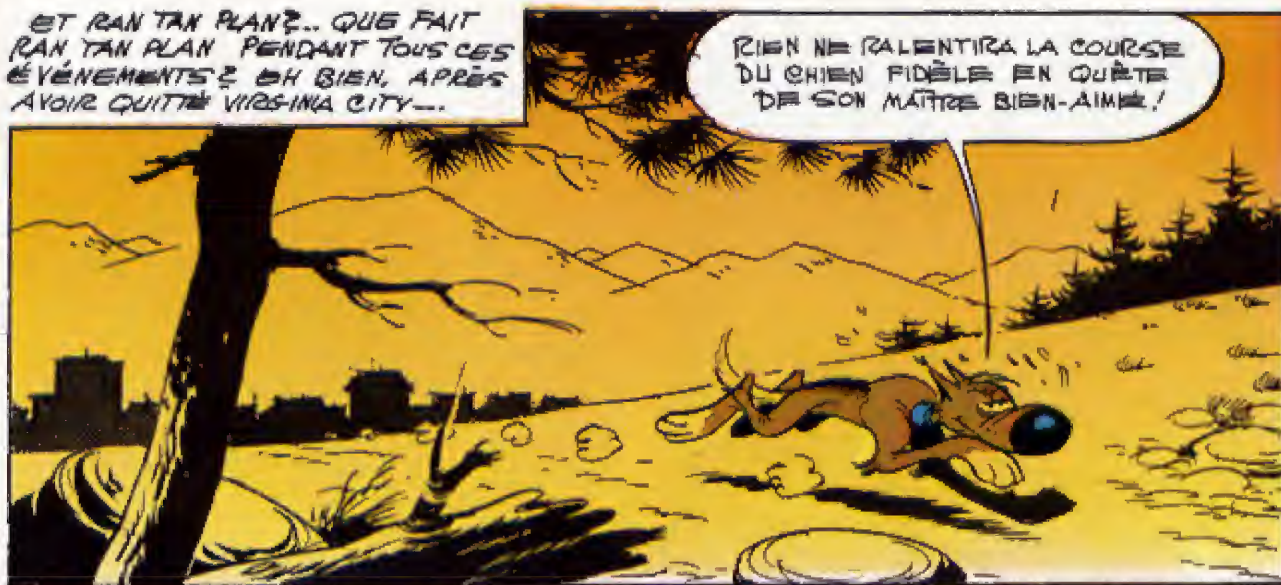
MAIS QUE FAIRE, JOE?  
SI NOUS SORTONS D'ICI  
LUCKY LUKE NOUS  
REMETTRA EN PRISON!

J'AIME MIEUX ÊTRE  
EN PRISON ET RICHE  
QUE PAUVRE ET  
EN LIBERTÉ!!

C'EST BEAU, CE QUE  
TU AS DIT LÀ, JOE!

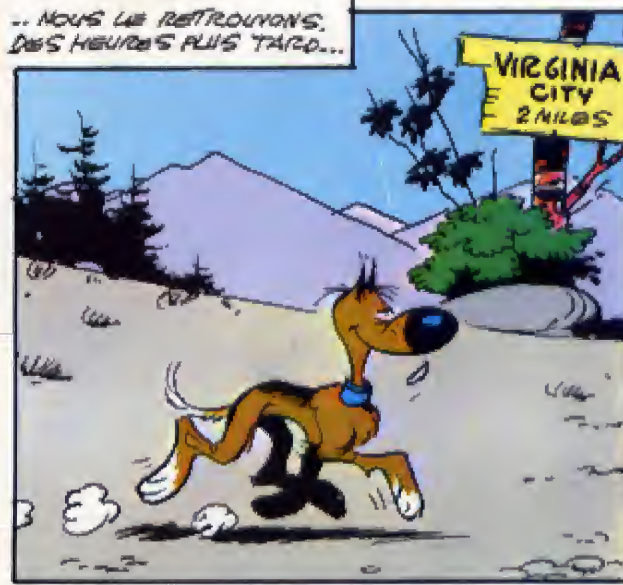


ET RAN TAN PLAN?... QUE FAIT  
RAN TAN PLAN PENDANT TOUS CES  
ÉVÉNEMENTS? OH BIEN, APRÈS  
AVOIR QUITTÉ VIRGINIA CITY...

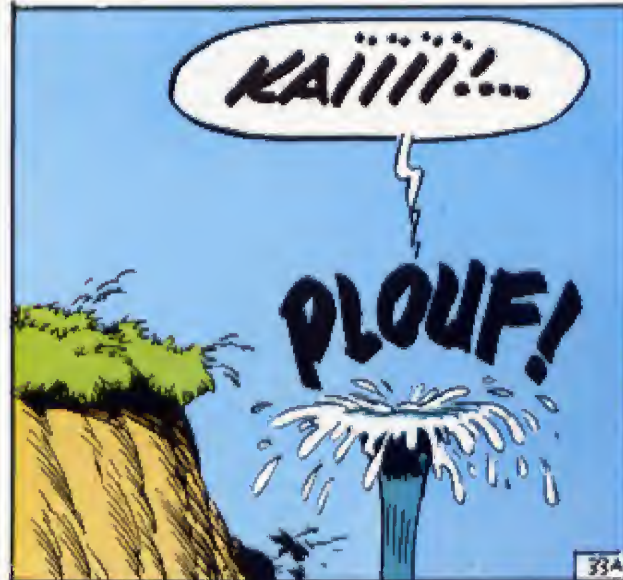


RIEN NE RALENTIRA LA COURSE  
DU CHIEN FIDÈLE EN QUÊTE  
DE SON MAÎTRE BIEN-AIMÉ!

... NOUS LE RETROUVONS,  
DES HEURES PLUS TARD...



LA LIGNE DROITE!  
MON INSTINCT ME  
DIT QU'IL FAUT ALLER  
EN LIGNE DROITE,  
SANS JAMAIS DÉVIER!

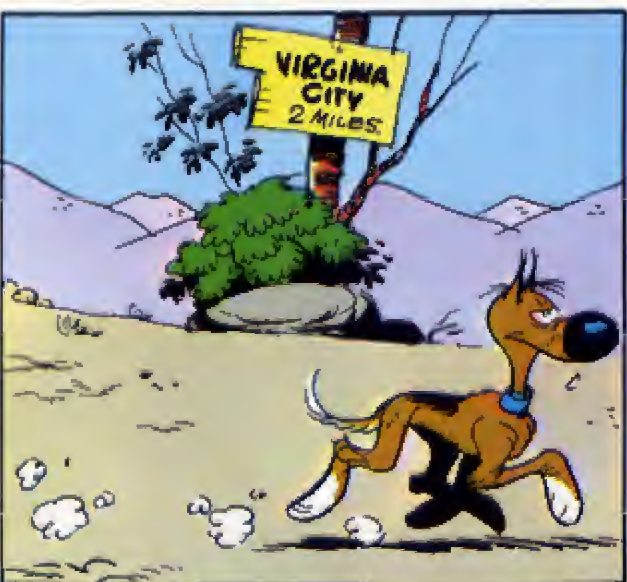
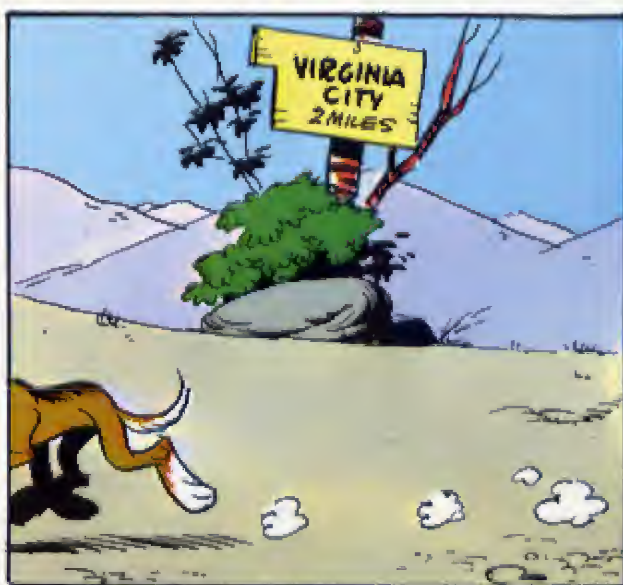
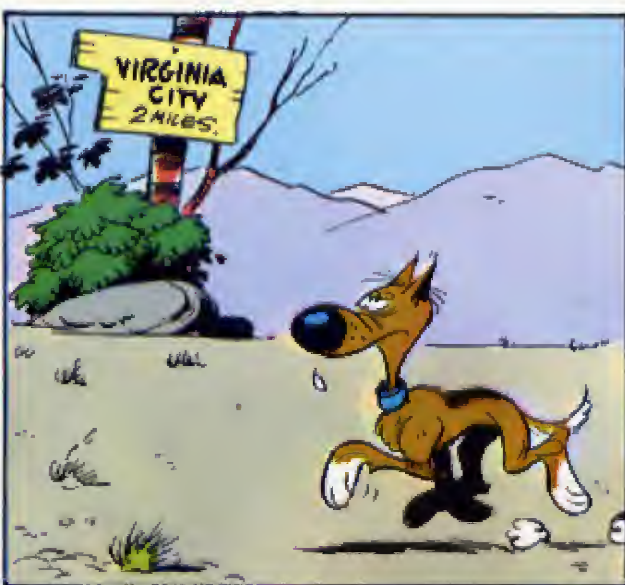


KAI!!!...

POUF!



AUCUN OBSTACLE NE ME  
DÉTOURNERA DE MA ROUTE!

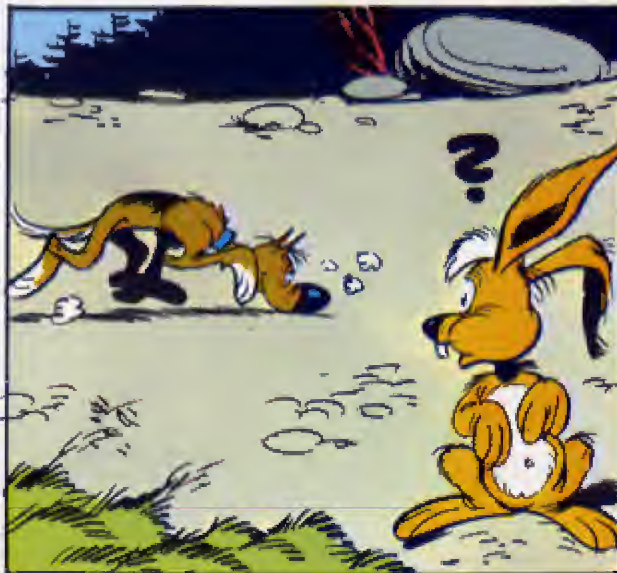


KAI!!!...

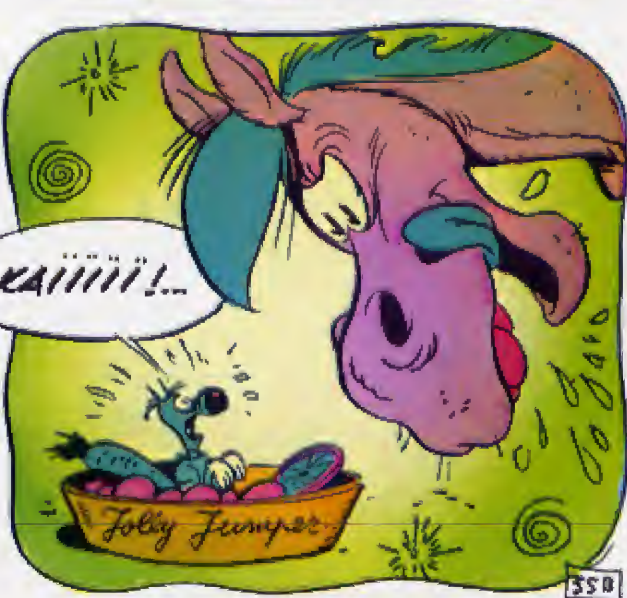
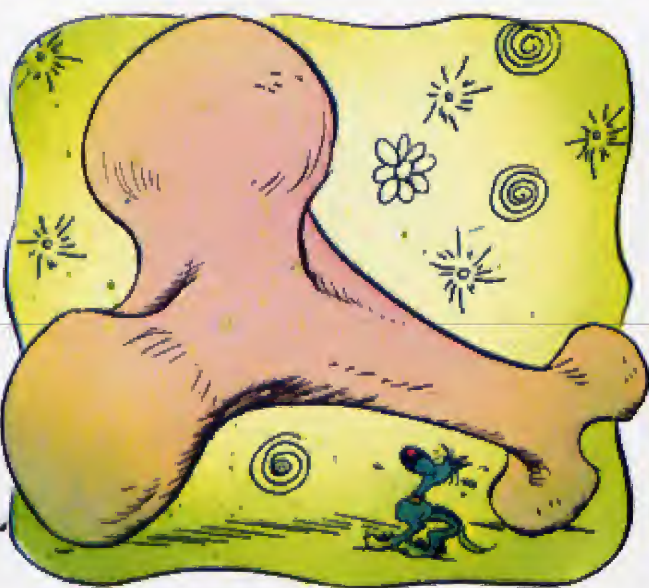
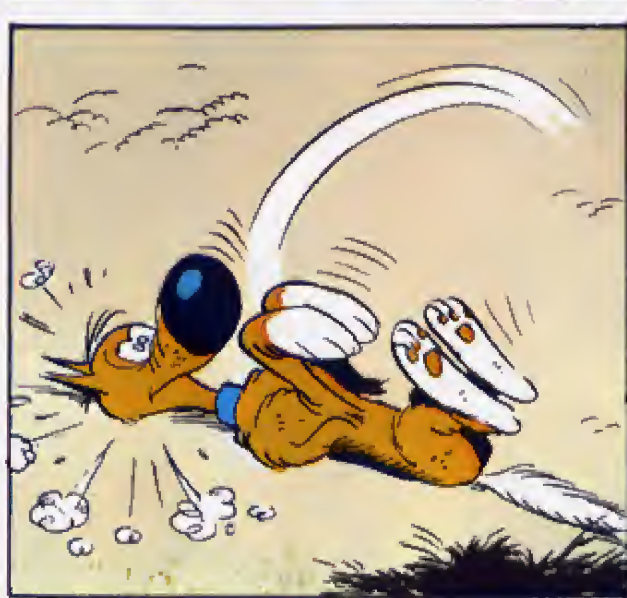
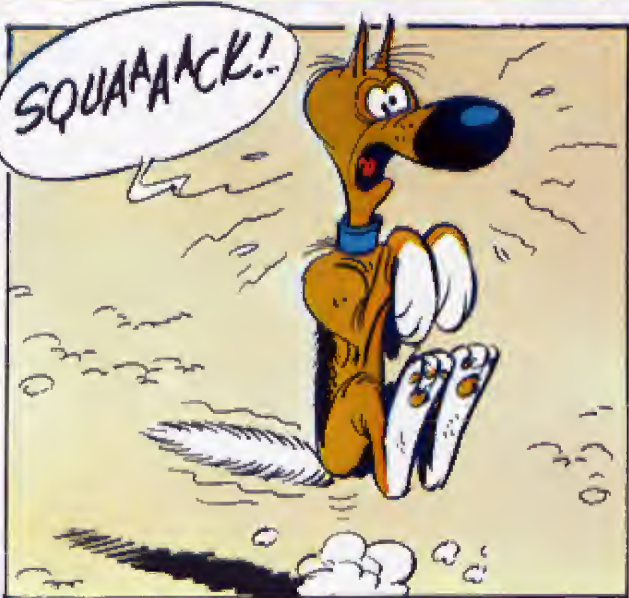
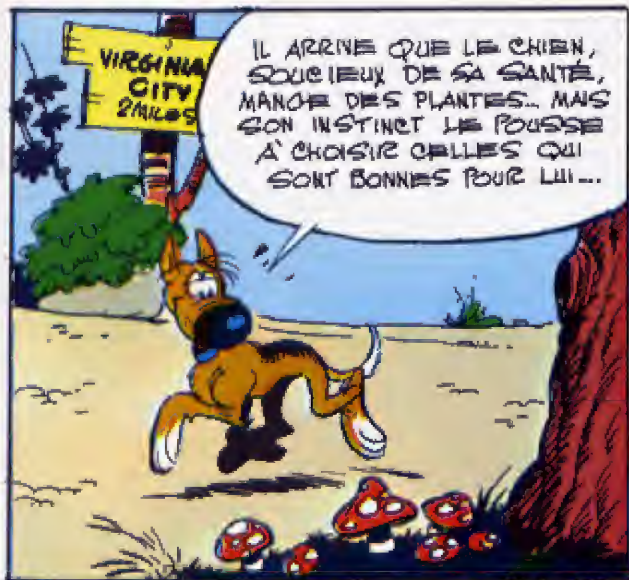


J'AI DÛ FAIRE DES KILOMÈTRES SUR CE  
TERRAIN ACCIDENTÉ. JE VAIS PRENDRE  
UN PEU DE REPOS BIEN GAGNÉ...

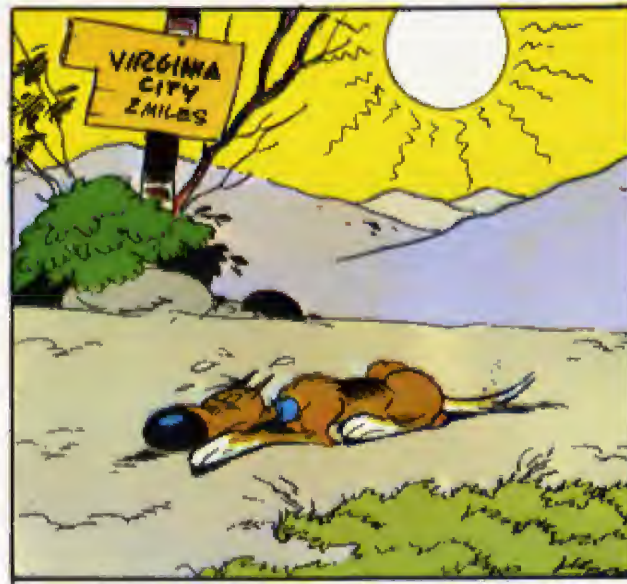








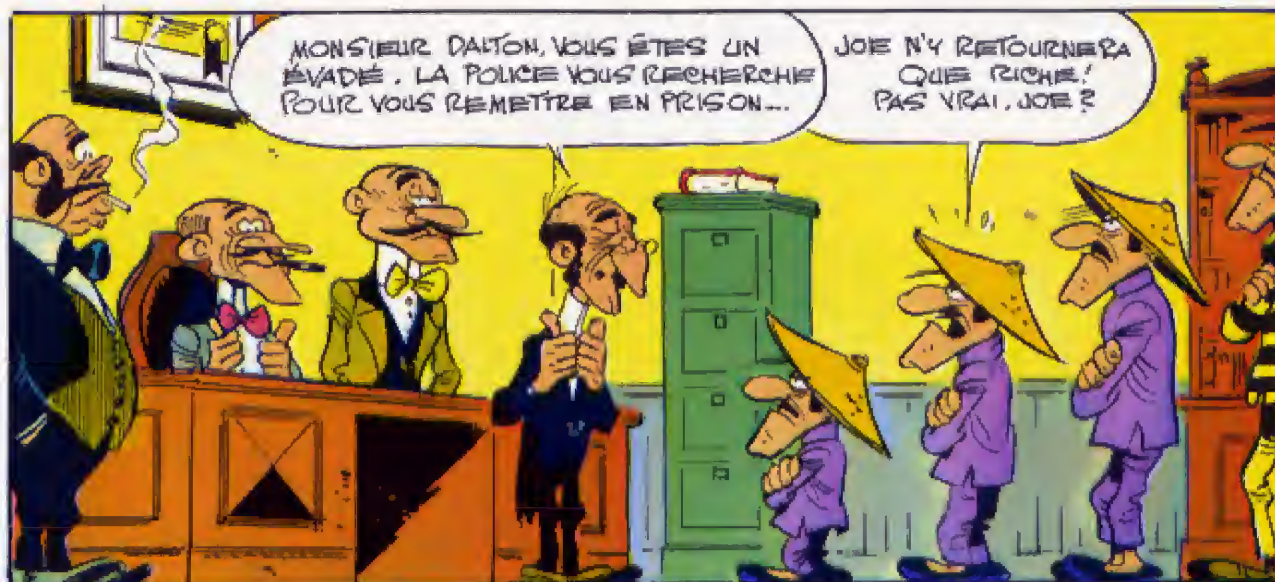






PENDANT CE TEMPS À VIRGINIA CITY—

JE SUIS JOE DALTON ET JE VIENS PRENDRE POSSESSION DE MON HÉRITAGE!



MONSIEUR DALTON, VOUS ÊTES UN ÉVADE. LA POLICE VOUS RECHERCHE POUR VOUS REMETTRE EN PRISON...

JOE N'Y RETOURNERA QUES RICHE! PAS VRAI, JOE?

...DE TOUTE FAÇON SI L'HÉRITIÈRE A DISPARU, RIEN NE PROUVE QU'IL SOIT DÉCÉDÉ...

EH BIEN, TROUVEZ-LE ET ON VOUS LE DÉCÈDERA, PAS VRAI, JOE?



ASSEZ! SIGNEZ TOUS LES PAPIERS QU'IL FAUT POUR ME DONNER LA FORTUNE D'OGGIE SVENSON, OU NOUS VOUS DESCENDRONS TOUS LES QUATRE!

SI NOUS RESPECTONS À LA LETTRE LE TESTAMENT DE NOTRE CLIENT, CES HOMICIDES VOLONTAIRES NE CHANGERONT EN RIEN LE FAIT QUE LES BIENS RESTERONT LA PLEINE PROPRIÉTÉ DE L'HÉRITIÈRE CITÉ EN PREMIÈRE PART...



C'EST ÉVIDENT IL VOUS FAUDRAIT FAIRE UNE REQUÊTE AU TRIBUNAL, CONTESTANT LES TERMES MÊMES DU DOCUMENT INCRIMINÉ AFIN DE FAIRE VALOIR VOS DROITS...



MAIS NOUS CONSIDÉRONS DE NOTRE DEVOIR DE VOUS AVERTIR QUE VOUS AVEZ FORT PEU DE CHANCES DE FAIRE ABOUTIR VOTRE ACTION D'UNE MANIÈRE QUI PUISSE VOUS SEMBLER SATISFAISANTE...



D'AUTANT PLUS QUE VOTRE QUADRUPLE MEURTRE RISQUE D'INDISPOSER LES MAGISTRATS.



HE ?

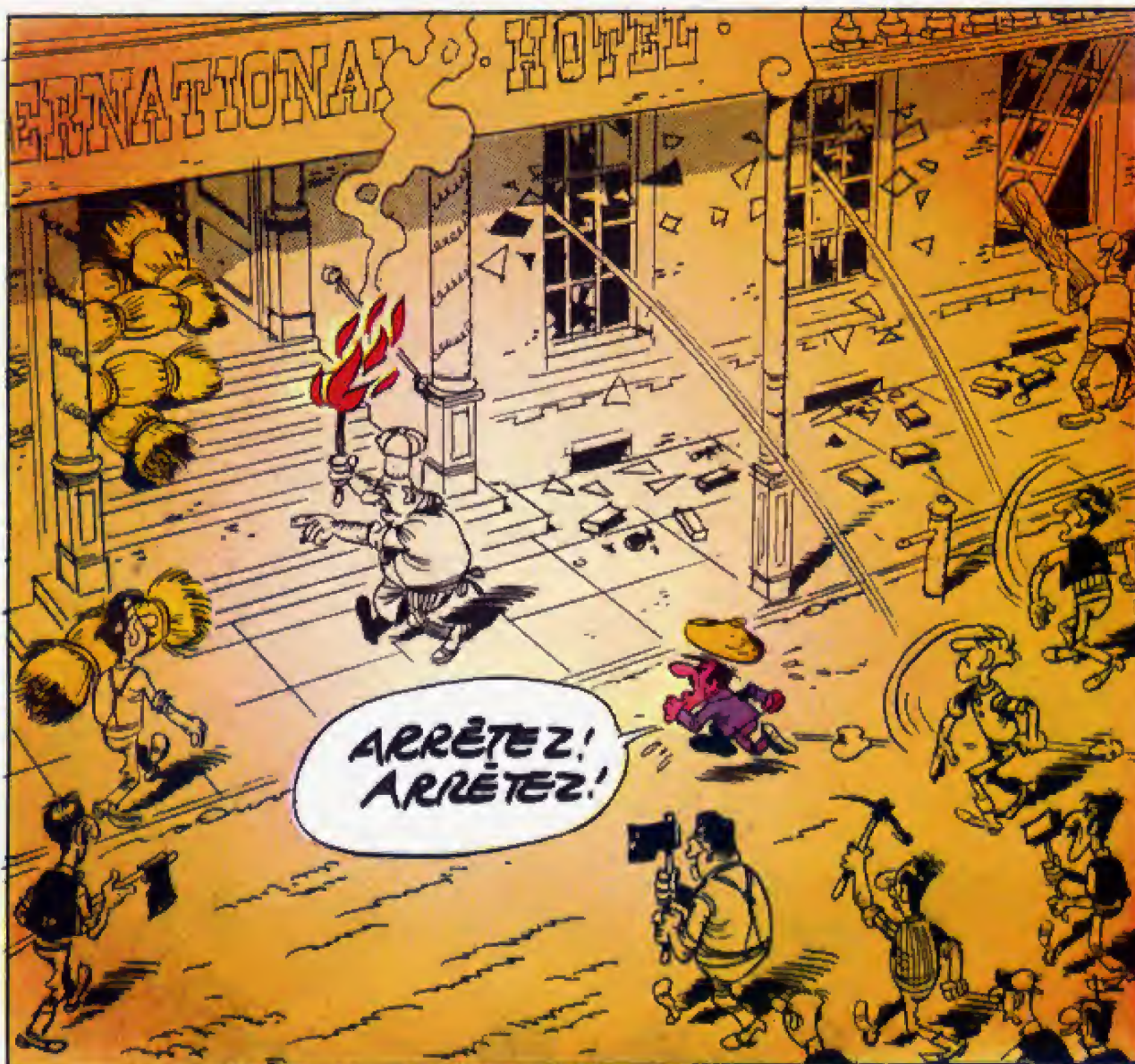
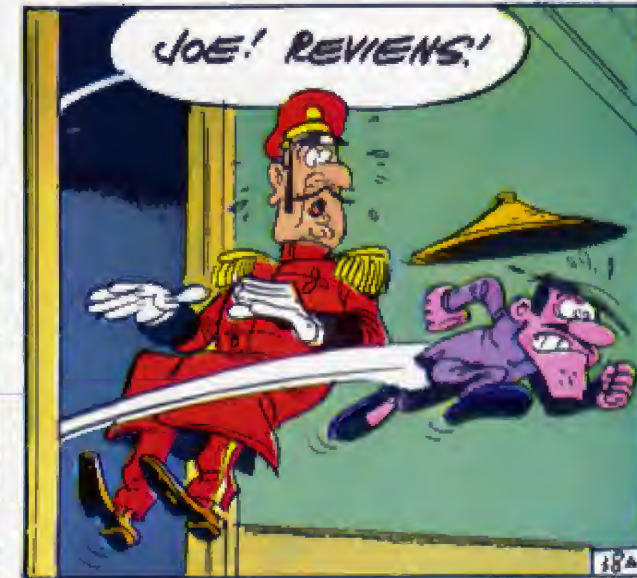
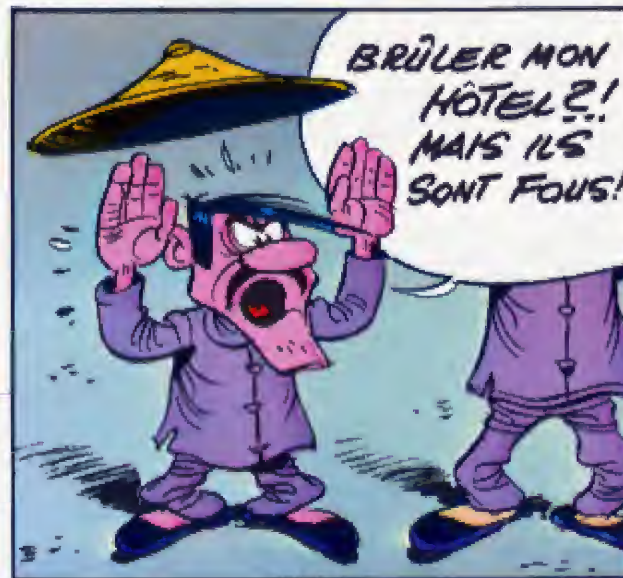
TEHOUNG-TEHANG-TEHING ?



HAUT LES MAINS, LES DALTON! JETEZ VOS ARMES!

BLAMM!





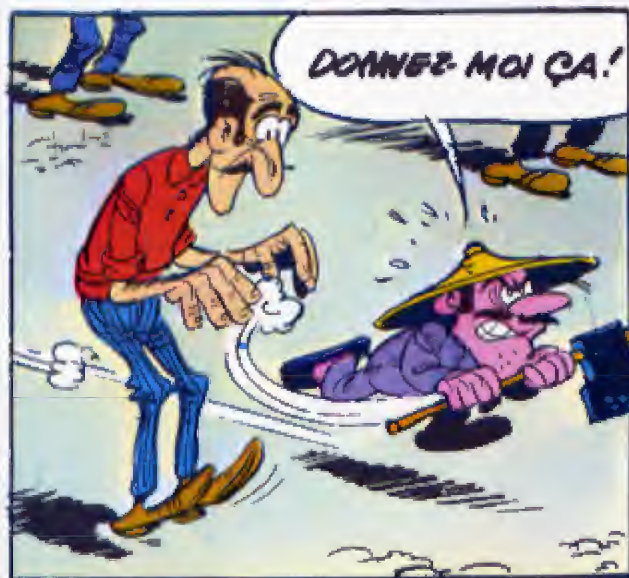




LE PATRON!

LE PATRON  
EST REVENU

RAN TAN PLAN!!



DONNEZ-MOI ÇA!



QUE ME VEUT  
CE MEXICAIN?



394



JE M'EN OCCUPE,  
LUCKY LUKE!

METTEZ-LE EN PRISON, SHÉRIF.  
VOUS TROUVEREZ SES FRÈRES  
CHEZ L'AVOCAT, MAIS  
ATTENTION... ILS SONT  
ARMÉS!



BON, MAINTENANT QUE  
LE PATRON EST REVENU,  
ON VA NOUS PAYER NOS  
SALAIRES?

OUI, C'EST UNE  
AUGMENTATION!



PAS VRAI,  
RAN TAN PLAN?



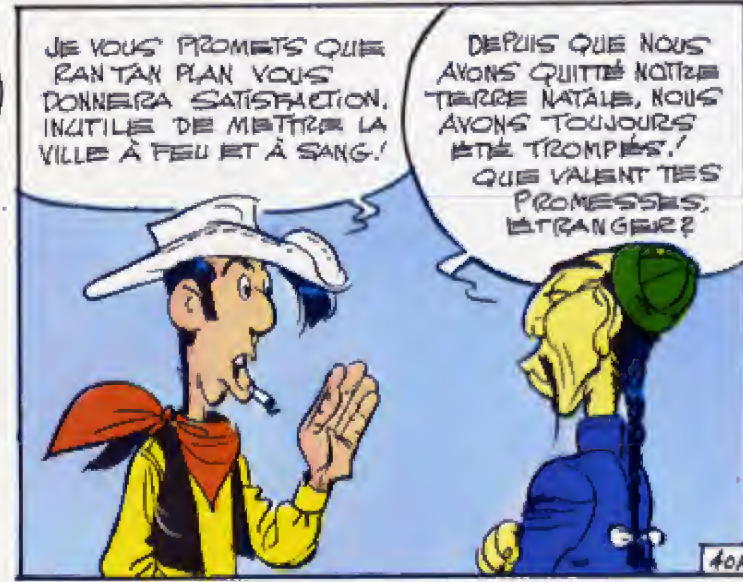
LUCKY LUKE!  
ÇA SE GÂTE!



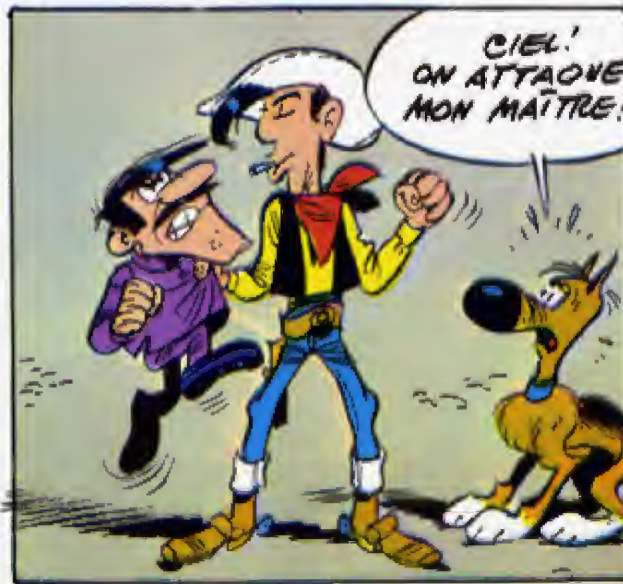
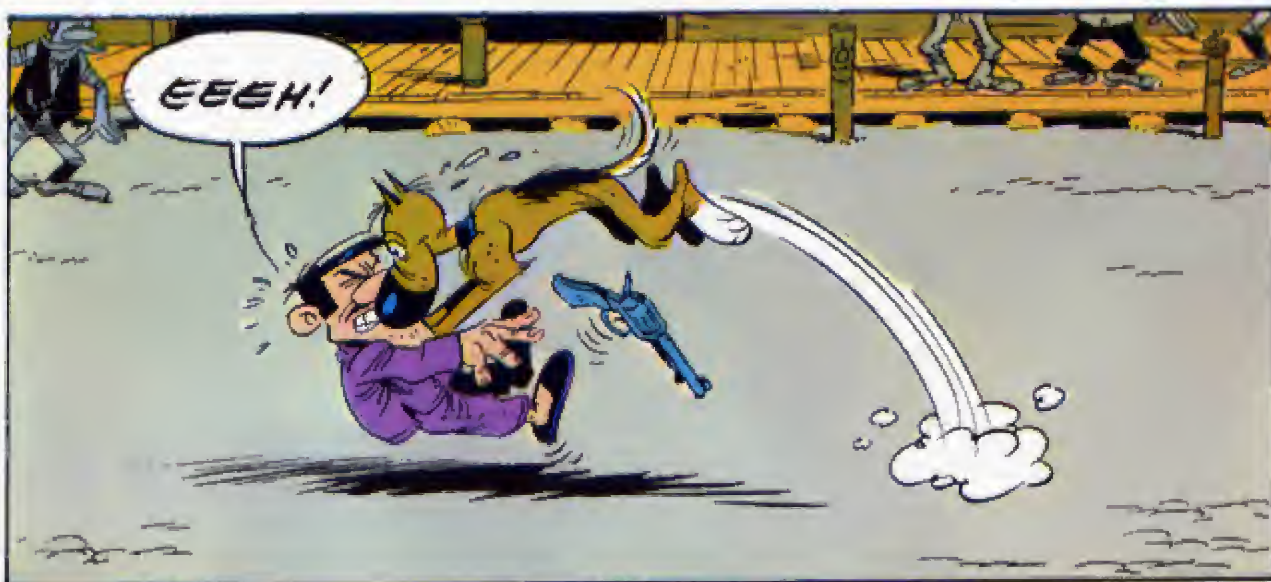
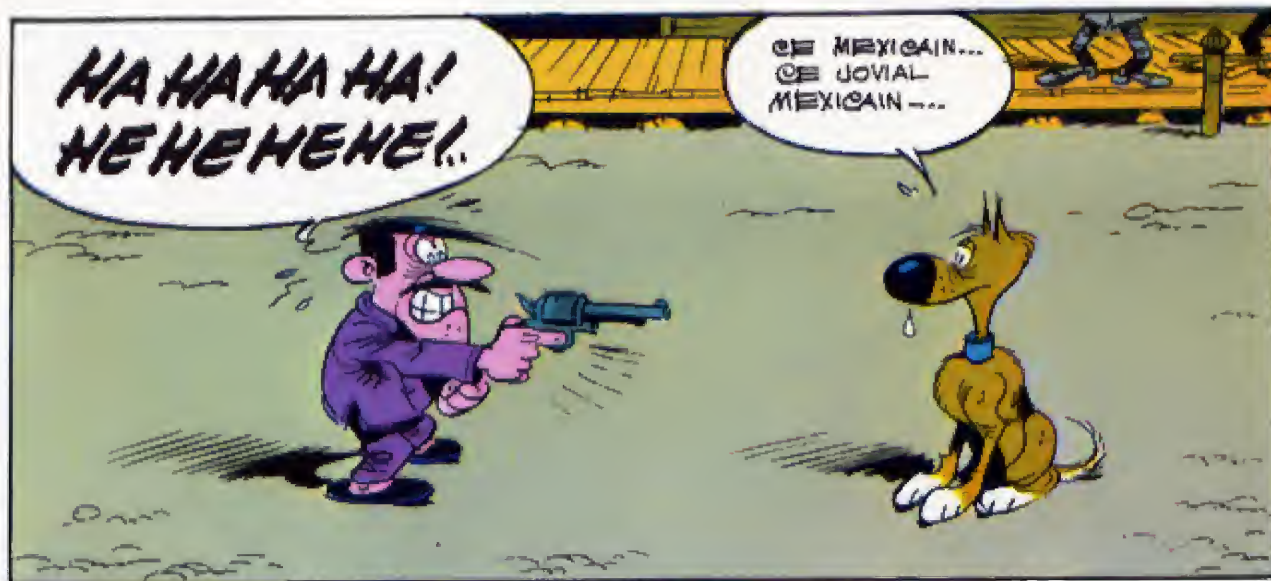
EN EFFET...

395

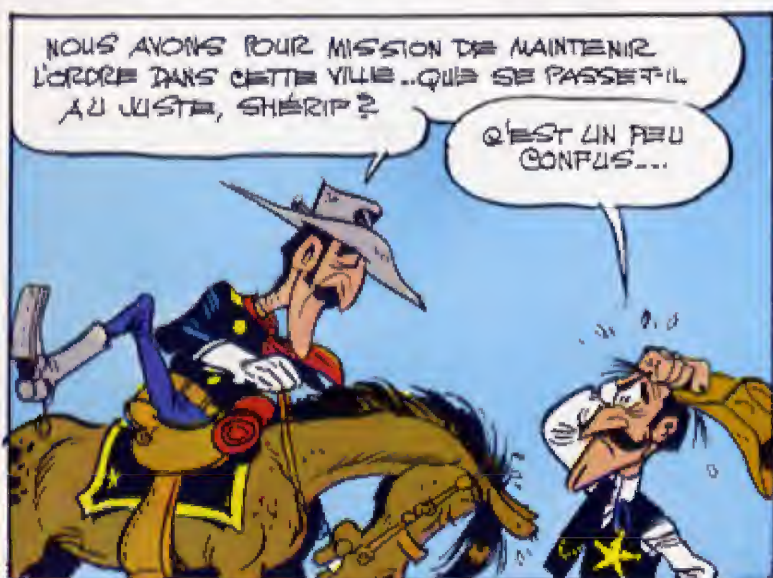
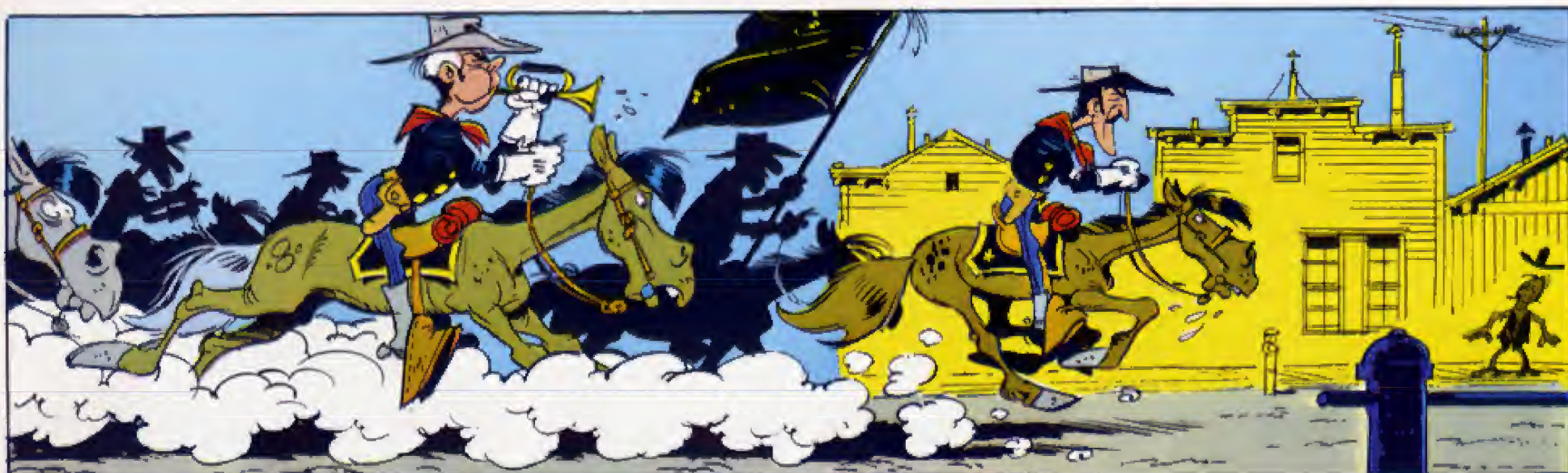












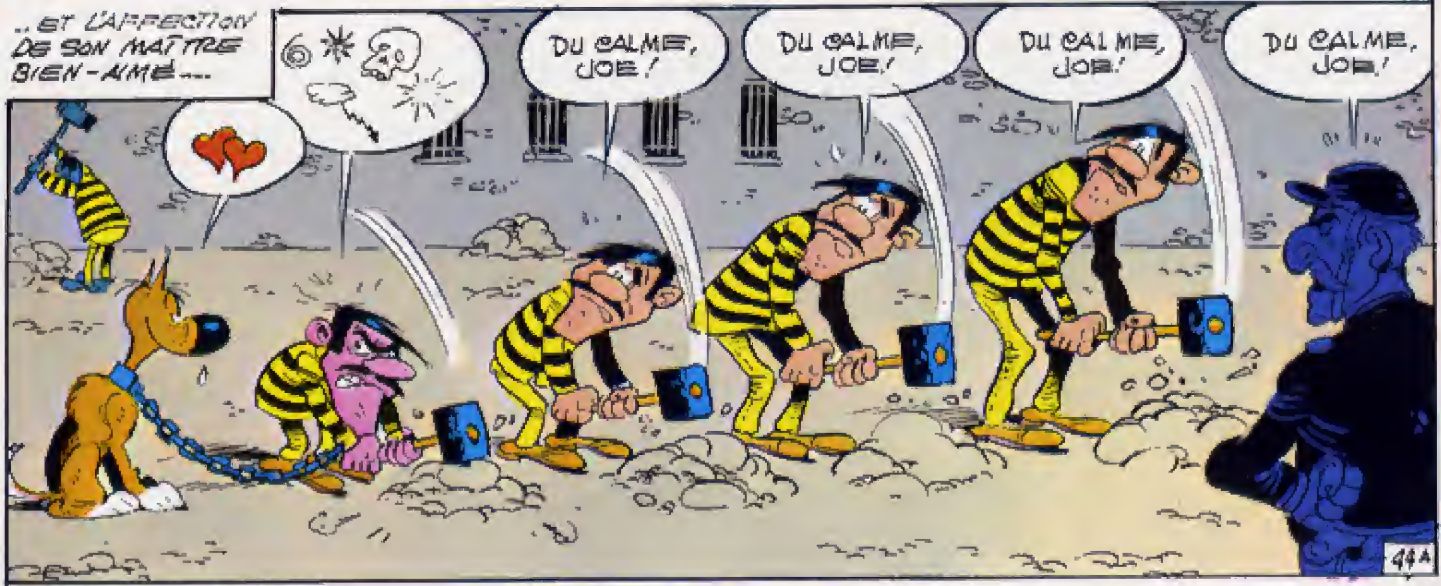
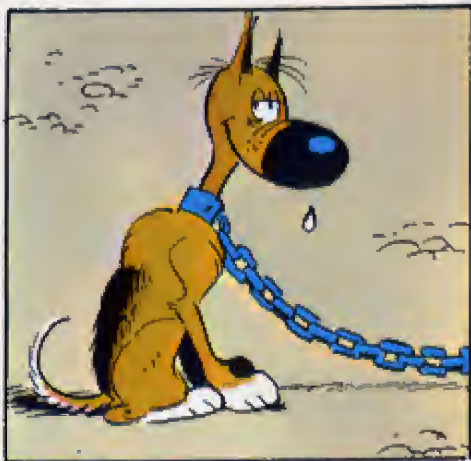








ET C'EST AINSI QUE CELUI QUI A ÉTÉ LE CHIEN LE PLUS RICHES DES ÉTATS-UNIS, A RETROUVÉ AVEC SATISFACTION SON FOYER...

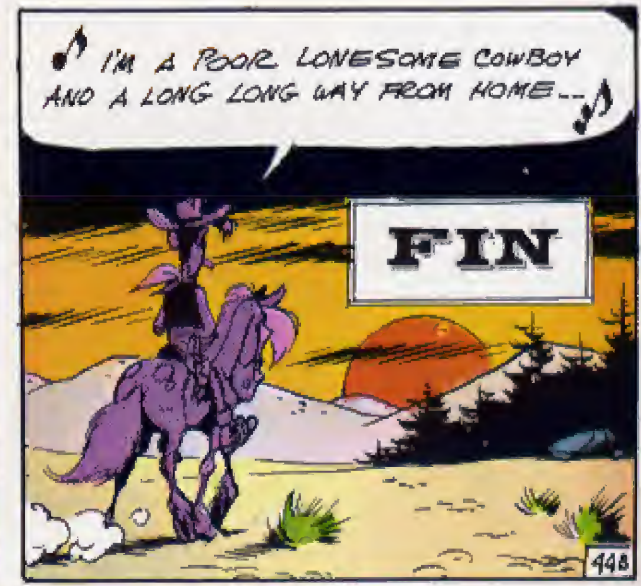


À VIRGINIA CITY, TOUT EST RENTRÉ DANS L'ORDRE. LES DEUX COMMUNAUTÉS ONT FAIT LA PAIX...

LE VÉNÉRABLE LAI YONG LIOU A MÊME ÉTÉ ÉLU MAIRE DE LA VILLE...



SEULE OMBRE AU TABLEAU: OSSIE SVENSON S'EST PRIS D'AFFECTION POUR "GOUTTIÈRE", UN FÉLIN AU CARACTÈRE DIFFICILE....





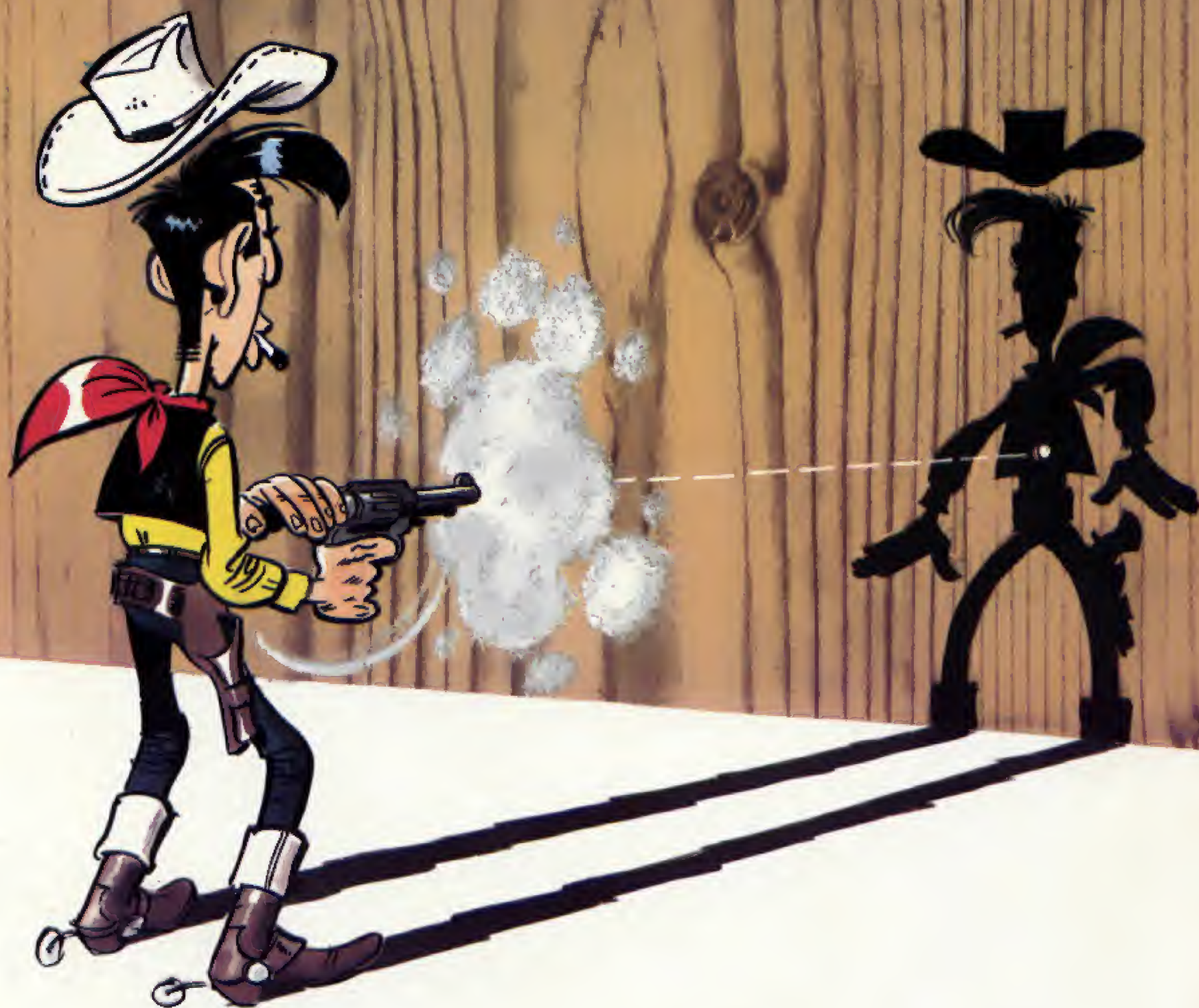


L'Hôtel International, Central street, Virginia City (Nevada) était un palace de grand luxe où se rencontraient les nababs. Avec ses tapis d'orient et ses palmiers importés, il était équipé du premier ascenseur à l'ouest de Chicago. Un incendie le détruisit en 1914.

Le bureau du «Territorial Enterprise», le journal de Virginia City qui comptait parmi ses rédacteurs un nom fameux : Mark Twain.







# LUCKY LUKE

L'homme qui tire plus vite que son ombre.

DANS LA MÊME COLLECTION

DÉJÀ PARUS :

LA DILIGENCE	WESTERN CIRCUS	DALTON CITY
LE PIED TENDRE	CANYON APACHE	JESSE JAMES
MA DALTON	CHASSEUR DE PRIMES	LE GRAND DUC
L'HERITAGE DE RAN TAN PLAN		